

USER GUIDE

KYGO E7/900

True Wireless Earphones



Kygo Life unites my love of music with modern Scandinavian design. The aim is to develop top-quality audio equipment that sounds amazing and looks great. Future classics that capture the euphoric feeling of my music.

Like my approach to everything, Kygo Life is driven to continually improve. So, as each product evolves it embraces the latest technology and focuses on perfecting the details until I'm absolutely happy the end result is the best it can be.

I hope that by creating new and inspiring audio experiences, you'll enjoy listening to your favourite tunes even more.

A stylized, handwritten signature in black ink, appearing to read 'Kygo'.

KYRRE GØRVELL-DAHLL
Creative Director, Kygo Life

Getting Started

Congratulations on your new Kygo E7/900 earphones! Before using this product, you should read this manual and familiarize yourself with the Bluetooth functions of your mobile phone or other devices.

Introduction

The Kygo E7/900 earphones allows you to listen to your music wirelessly from your mobile phone, tablet, or other Bluetooth® enabled device. It delivers powerful and clear sound. The built-in microphone also allows you to answer calls from your phone.

Precautions

Please refer to this Users' Manual before using to ensure proper use. The contents stated herein may be modified from time to time for better service as the product properties and functions are subject to change without prior notice.

For the sound performances of the product, never use it in too cold, too hot, too dusty or humid places, especially:

1. Near the heater or high temperature services or solarization.
2. In hazardous locations or in places apt to fall.
3. Never disassemble the combination audio.

Do not use any diluents or volatile liquids to clean your headset and make sure to use only a charger from the qualified manufacturer.

In order to avoid electric shocks and product damage, do not attempt to dismantle, repair or modify the product.

This product or its battery cannot be disposed with the household waste, therefore it must be returned to a collection point to be recycled. Please check with your local authorities for details.

Features

1. Bluetooth 5.0
2. Sound quality with AAC® codec
3. Waterproof (IPX 7)
4. Microphone
5. Accessories included: Freebit sport wings, Comply™ Foam ear tips and silicon tips

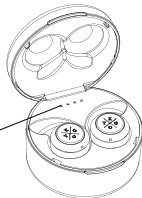
Basic Buttons Operation

Multifunction button (MFB)



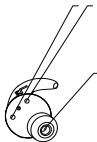
Indicator light and MIC

Charging indicator

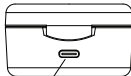


The charging contact point

Speaker



USB-C charging port



Status	Headset performance
The single pairing headset (R)	After the headsets are paired with each other, the indicator light of the right headset will flash red and blue. When the headsets are paired with a device, the indicator light flashes blue once every five seconds.
True Wireless pairing	After the headsets are paired with each other (TWS pairing), the indicator light of the right headset will flash red and blue. When the headsets are paired with a device, the indicator light flashes blue once every five seconds.
Standby Mode	The indicator light of the right headset flashes blue once every 5 seconds
Call Mode	When in a call, the indicator light of the right headset flashes red every 5 seconds

Headset Charging Mode	The indicator light of the headset is red when being charged, and will turn off automatically after being fully charged
Charging Base Charging Mode	The indicator lights of the charging base flashes when being charged, and four lights are on after being fully charged
Power On State	The indicator light flashes blue for 3 times and then flashes red once every 5 seconds.
Power Off State	The indicator light flashes red for three times.
Low Voltage Alarm State	The indicator light flashes red once every 20 seconds

Wearing guide

STEP 1

Remove the headset from the charging case and choose between the included silicone or Comply™ Foam eartips and the Freebit sport wings included in the package. We suggest you test the different sizes to find the one that fits your ear best.

STEP 2:

Insert the headset in your ear and slightly rotate headset until it firm.

STEP 3:

Make sure the headset is placed properly into the ear before use.

General function

Switching on / off on

METHOD 1:

In OFF MODE, press and hold headset(R) and headset(L) MFB for 2 seconds to turn on.

In ON MODE, press and hold headset(R) or headset(L) MFB for 5 seconds to turn off.

METHOD 2:

Pick up the headsets from the charging base to turn on automatically. Put them back to power off and charge the headset

True Wireless Pairing

Method 1: Pick up the two headsets from the charging base to power on and wait for 10 seconds. The two headsets will now enter auto-pairing mode and connect with each other after a few seconds. The headset (R) will blink red and blue and prompt "pairing". Then open the device's Bluetooth configurations and select "KYGO E7/900 – R".

Method 2: On OFF state, press both MFB buttons for 2 seconds to power on and wait for 10 seconds. The two headsets will now enter auto-pairing mode and connect with each other after a few seconds. The headset (R) will blink red and blue and prompt "pairing". Then open the device's Bluetooth configurations and select "KYGO E7/900 – R".

After the headset is successfully paired through method 1 or 2, the right headset prompts "pairing successful – device connected".

Reconnect

Method 1: (if the headset was placed in the case without being turned off): Pick up the headsets from the charging base to power on -> After a few seconds the two headsets will automatically connect with each other -> the headset will pair automatically with the most recently paired device within Bluetooth reach.

Method 2: (if the headset was turned off with the MFB before being put in the case): Press and hold the MFB buttons for 2 seconds to power on -> After a few seconds the two headsets will automatically connect with each other -> the headset will pair automatically with the most recently paired device within Bluetooth reach.

Note: When reconnecting the headset it will prompt "connected", "left channel" and "right channel". When it successfully connects to a device, the right headset prompts "device connected".

Adjusting the Volume

In call mode or music playing mode, short press MFB of headset(R) to increase the volume; short press MFB of headset(L) to reduce the volume.

Forward/Backward

In call mode or music playing mode, long press MFB of headset(R) for 2 seconds to next song; long press MFB of headset(L)for 2 seconds to last song.

Delete Pairing Records on the Headset

On OFFMODE state, press MFB button on both headset (L) and headset (R) for 10 seconds (OFF MODE→ON MODE(2 seconds)→Delete pairing records (10 seconds), until hearing the Beep voice for 3 times, and the red/blue light flashes twice at the same time.

Answering /Ending a Call Headset (R)

When call income, short press MFB of headset (R) or headset (L) to answer call;in call mode, long press MFB of headset (R) or headset (L) for 2 seconds to end a call.

Rejecting a call

Press and hold MFB of headset(R) or headset (L) for 2 seconds to reject the call, the speaker prompts "beep" twice. Please note that this function only support mobile phones with voice dialing function.

Music Pause/Playing

On standby mode, shortly press headset (R) or headset (L) to play music.

On music playing state, double click headset (R) to PAUSE music. But headset (L) cannot pause independently.

Voice Dialing

On standby mode or music playing state, double-click the secondary ear (L) function key, which can be heard "Du".

Please note that this function only support mobile phones with voice dialing function.

Two-call

(Only support the mobile phone which has the function of handling two phones.)
When you are answering a call, there is another call coming :

1. Long press and hold MFB of headset(R) for 2 seconds to end the current call and answer incoming call;
2. Short press MFB of headset(R) to hold the current call and answer incoming call.
3. After the second implementation, short press MFB of headset(R) to switch between two calls;
4. After the second implementation, long press MFB of headset(R) for 2 seconds to end the current call, and long press MFB of headset(R) for 2 seconds to end the other call.

Note: All the above operations have to respect the precondition that Phone supported Bluetooth hands free profile V1.5 and Phones are running under call holding function (Network services) from telecom.

Battery charging

Charging Ways of Headset

The indicator light of headset is red when being charged, and will turn off automatically after being fully charged. Put the headset (L) (R) to the corresponding position in the bottom of the charging base. The earbuds charge automatically when placed in the base.

Charging Ways of Charging Base

Use the USB-C charging cable to charge. The indicator lights of the charging base flashes when being charged, and four lights are on after being fully charged. Use the USB- C cable to connect with computer.

Note 1: Check the charging device is suit to the headset or not.

Note 2: Use only the supplied USB-C charging cable to charge the headset. The use of other equipment may harm the product and cause danger.

Note 3: Do not attempt to force open the built-in battery as this could damage the headset

Note 4: A fully charged headset will lose its power automatically if left unused. It is recommended to charge the headset each three months.

Note 5: Do not leave the headset in a too hot or too cold condition. This may affect the headset's operations although it is fully charged

Note 6: Do not dispose of the headset into fire or water.

Re-connecting to Bluetooth® devices

Every time the headphone is switched on, it will connect to the nearest and the last connected device automatically.

When the headphone is in standby mode and doesn't connect to any device, short press the MFB button and it will connect to last connected device automatically.

Note: Headphones can be paired with two devices simultaneously.

Troubleshooting

Faults	Reasons	Solutions
Cannot turn on	low battery protection	Charging headsets for 2-3 hours
Can not turn on by picking up the headset /No indicator light when headset being charged	Charging base low battery protection	Charging both the headsets and charging base for 2-3 hours
No sounds after pairing	Wrong pairing	Pairing again
The two headsets TWS pairing failure/TWS paired successful but can not find the headset(R)	Too many pairing records	Delete pairing records according to user manual.
Charging base without indicator light when charging	DC power supply doesn't output power	Check whether the USB-C charging line is plugged
Turning off automatically	Low battery	Charging headset for 2-3 hours

Headsets without indicator light when charging	The headsets couldn't being charged in charging base	1)Checking headset charging interface whether has touched to POGO PIN of charging base and the location is correct or not. 2)Charging for charging base.
Headset echo	Volume is too loud or environment is noisy	Adjust the volume at phone or change a place
Noise in call	Environmental interference caused or distance between headset and mobile is too far	Change a place or move to close the headset and mobile
Low voice of the calling party	Wearing headset is wrong	Adjusting wearing position of headset
The headset reconnected with mobile phone after put back to the charging base	The charging base without power, the headset will auto turn on and paired	Charging for charging base
Left and right earbud don't connect with each other.	Left earbud was paired first.	Delete pairing record on headset, press MFB button for 10 sec.

Water resistance

The Kygo E7/900 are waterproof under classification IPX7. This means that the earbuds can tolerate 30 minutes submersed in water up to 1 m (3 feet). The charging case is not waterproof and should not be in contact with water.

Kygo E7/900 i were tested under controlled laboratory conditions with a rating of IPX7 under IEC standard 60529. Waterproof are not permanent conditions and resistance might decrease as a result of normal wear.

Do not attempt to charge a wet headset.
Liquid damage not covered under warranty.

Warning

- Only use the charger approved by the manufacturer to charge the earphone.
- Charge the headset if it has not been used for more than 3 months.
- This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- Do not dispose of the battery in or close to an open fire as it may cause explosion.

Specifications

Bluetooth Version:	Bluetooth 5.0
Profiles Supported:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Operation Range:	Up to 10 meters
Music Playing Time:	Up to 3 hours
Charging Base Supply Power for Headset Music, Play Time:	Up to 9 hours
Frequency response (+-3dB):	20Hz-20kHz
Impedance:	16Ω±15%
Driver sensitivity:	93db/1kHz
Battery:	45mAH Li-polymer Battery
Charging Time of Headset:	About 2 hours
Earphone dimensions:	L19.5×W19.5×H26
Total Weight:	60g

** Battery life and charging time may vary, depending on the usage and device type.*

Kit contents

True Wireless earphones Kygo E7/900

3 pairs of silicon tips

3 pairs of Freebit sport wings

1 pair of silicon ring

1 pair of Comply™ foam eartips

Charging case

USB-C charging cable

Usermanual

Komme i gang

Gratulerer med kjøpet av dine nye Kygo E7/900 øretelefoner! Før du bruker dette produktet, bør du lese bruksanvisningen til mobiltelefonen eller den andre bærbar enheten du skal bruke den med for å gjøre deg kjent med Bluetooth-funksjonen.

Introduksjon

Kygo E7/900-øretelefonene lar deg lytte til musikken din trådløst fra mobiltelefonen, nettbrettet eller en annen Bluetooth®-aktivert enhet. Den gir kraftig og klar lyd. Den innebygde mikrofonen lar deg også svare på anrop fra telefonen din.

Forhåndsregler

Les hele denne håndboken før bruk for å sikre riktig og sikker bruk av øretelefonene. Innholdet i den kan endres fra tid til annen, da produktets egenskaper og funksjoner kan endres uten forvarsel.

For at produktet skal yte som best det kan må det aldri brukes i for kalde, for varme, for støvete eller fuktige omgivelser, især:

1. I nærheten av overdreven varme forårsaket av varmeapparat eller solisolering.
2. På farlige steder eller på steder som kan falle..
3. Demonter aldri kombinasjonslyden.

Ikke bruk fortynningsmidler eller flyktige væsker til å rengjøre øre-telefonene, og sørg for at du bare bruker en lader fra en kvalifisert produsent.

For å unngå elektrisk støt og skade på produktet må du aldri forsøke å demontere, reparere eller endre produktet.

Produktet eller batteriet skal ikke kastes i husholdningsavfall. Det må returneres til miljøstasjon for resirkulering. Ta kontakt med lokale myndigheter for detaljer.

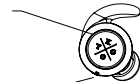
Funksjoner

1. Bluetooth 5.0
2. Lydkvalitet med avansert lydkoding (AAC®)
3. Vann- og svettebestandig (IPX7)
4. Integrert mikrofon
5. Tilbehør som medfører: fleksibel Freebit® vinger og Comply™-skumøretupper for tettsittende passform

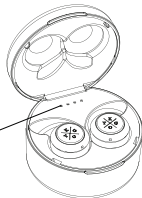
Grunnleggende bruk av knapper

Multifunksjonsknapp (MFB)

Indikatorlampe og mikrofon

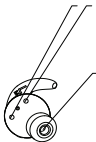


Ladeindikator

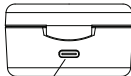


Kontaktområde
for lading

Høytaler



USB-C-ladeport



Status	Headset performance
Enkel-øretelefon-paring	Indikatorlampen på øretelefon (H) blinker rødt og blått om hverandre
Sann trådløs stereo (TWS)-paremodus	-Etter øretelefon koblet til hverandre (TWS paring) vil indikatorlampen på øretelefon (H) blinke rødt og blått om hverandre -Etter vellykket paring med mobiltelefonen din eller annen bærbar enhet blinker indikatorlampen på øretelefon (H) blått en gang hvert 5. sekund
Ventemodus	Indikatorlampen på øretelefon (H) blinker blått én gang hvert 5. sekund
Anropsmodus	Under et anrop blinker indikatorlampen på øretelefon (H) rødt én gang hvert 5. sekund

Lademodus	De fire ladelampene på ladestasjonen blinker under lading og lyser etter at øretelefonene er fulladet
Ladestasjon/ lademodus	The indicator lights of the charging base flashes when being charged, and four lights are on after being fully charged
Ladestasjon/ lademodus	De fire ladelampene på ladestasjonen blinker under lading og lyser etter at øretelefonene er fulladet
Strøm på-tilstand	Indikatorlampen på øretelefon (H) blinker blått 3 ganger, så blinker den rødt hvert 5. sekund.
Strøm av-tilstand	Indikatorlampen på øretelefon (H) blinker rødt én gang hvert 20. sekund

Bruke Kygo E7/900

TRINN 1

Fjern øretelefonene fra ladestasjonen, og fest de medfølgende silikonøretuppene eller Comply™-skumøretupper og Freebit®-øregrensesnittet. Vi foreslår at du prøver ulike størrelser for å finne den som passer best til dine ører.

TRINN 2:

Identifiser høyre og venstre øretelefon. Sett deretter øretelefonene i ørene. Juster øretelefonen til den passer godt i øret.

TRINN 3:

Sørg for at øretelefonene er ordentlig plassert i ørene før bruk.

Generelle funksjoner

Slå på/av:

METODE 1:

I AVSLÅTT MODUS trykker og holder du inne MFB-knappen på øretelefon (H) og øretelefon (V) i 2 sekunder for å slå på. I PÅSLÅTT MODUS trykker og holder du inne MFB-knappen på øretelefon (H) eller øretelefon (V) i 5 sekunder for å slå av.

METODE 2:

Ta øretelefonene ut av ladestasjonen for å slå dem på automatisk. Sett dem inn i ladestasjonen for å slå av og lade øretelefonene.

True Wireless paring

Metode 1: Ta øretelefonene ut av ladestasjonen for å slå dem på, og vent i 10 sekunder. Begge øretelefonene går nå inn i automatisk paring og kobler til hverandre etter noen sekunder. Øretelefon (H) begynner å blinke rødt og blått om hverandre for å be om «paring». Slå da på Bluetooth-funksjonen på mobiltelefonen eller en annen bærbar enhet, og se etter «KYGO E7/900 – R».

Metode 2: I AVSLÅTT MODUS holder du inne MFB-knappene i 2 sekunder for å slå på, så venter du i 10 sekunder. Øretelefonene går nå inn i automatisk paring og kobler til hverandre etter noen sekunder. Øretelefon (H) begynner å blinke rødt og blått om hverandre for å be om «paring». Slå da på Bluetooth-funksjonen på mobiltelefonen eller en annen bærbar enhet, og se etter «KYGO E7/900 -R».

Når TWS-paringen er fullført, enten ved Metode 1 eller Metode 2, gir øretelefon (H) meldingen "pairing successful – device connected".

Koble til på nytt

Metode 1: Trykk og hold inne MFB-knappene i 2 sekunder for å slå PÅ → vent i noen sekunder til de to øretelefonene kobles sammen automatisk → etter noen sekunder vil øretelefonene pares med mobiltelefonen eller en annen bærbar enhet som tidligere har blitt paret med øretelefonene → øretelefonene kobles på nytt til mobiltelefonen eller en annen bærbar enhet.

Metode 2: Ta øretelefonene ut av ladestasjonen for å slå PÅ → vent i noen sekunder til de to øretelefonene kobles sammen automatisk → etter noen sekunder vil øretelefonene pares med mobiltelefonen eller en annen bærbar enhet som tidligere har blitt paret med øretelefonene → øretelefonene kobles på nytt til mobiltelefonen eller en annen bærbar enhet.

Note: Øretelefon (H) og øretelefon (V) gir meldingen "connected" Øretelefon (V) sier «left channel», og øretelefon (H) sier «right channel». Når tilkobling til mobiltelefon eller annen bærbar enhet er vellykket, sier øretelefon (H) "device connected"

Justere lydstyrke

I anropsmodus, og mens musikk spilles av, kan du trykke kort på MFB-knappen på øretelefon (H) for å øke lydstyrken. Trykk kort på MFB-knappen på øretelefon (V) for å redusere lydstyrken.

Gå fremover/bakover

I anropsmodus eller musikkavspillingsmodus kan du holde inne MFB-knappen på øretelefon (H) i 2 sekunder for å hoppe til neste sang. Hold inne MFB-knappen på øretelefon (V) i 2 sekunder for å hoppe til den siste sangen.

Slette paringsposter på øretelefonene

I AVSLÅTT MODUS, trykker du MFB-knappen på både øretelefon (H) og øretelefon (V) i 10 sekunder AVSLÅTT MODUS → PÅSLÅTT MODUS (2 sekunder) → Slett paringsposter (10 sekunder) til du hører en pipelyd 3 ganger. Når du sletter paringspostene, blinker de røde og blå indikatorlampene to ganger samtidig.

Besvare/avslutte et anrop

Når et anrop kommer, trykker du kort på MFB-knappen på øretelefon (H) eller øretelefon (V) for å svare anropet. I anropsmodus kan du holde inne MFB-knappen på øretelefon (H) eller øretelefon (V) i 2 sekunder for å avslutte anropet.

Avvise et anrop

Trykk og hold inne MFB-knappen på øretelefon (H) eller øretelefon (V) i 2 sekunder for å avvise anropet. Du hører en pipelyd to ganger. Merk at denne funksjonen bare støtter mobiltelefoner med taleoppringingsfunksjon.

Spille av / pause musikk

I ventemodus trykker du kort på MFB-knappen på øretelefon (H) eller øretelefon (V) for å spille av musikk. Under musikkavspilling trykker du MFB-knappen på øretelefon (H) to ganger for å ta PAUSE i avspilling. Vær oppmerksom på at du ikke kan ta pause i avspillingen med MFB-knappen på øretelefon (V).

Bruke taleoppringing

I ventemodus eller under musikkavspilling trykker du MFB-knappen på øretelefon (V) to ganger. Du hører en drønnende lyd. Merk at denne funksjonen bare støtter mobiltelefoner med taleoppringingsfunksjon.

Håndtere to innkommende anrop

(Støttes kun på mobiltelefoner med mulighet til å håndtere to innkommende anrop samtidig.)

1. Hold inne MFB-knappen på øretelefon (H) i 2 sekunder for å avslutte gjeldende anrop og svare det nye innkommende anropet.
2. Trykk kort på MFB-knappen på øretelefon (H) for å sette det gjeldende anropet på vent og svare det innkommende anropet.
3. Når det andre anropet er mottatt, kan du trykke kort på MFB-knappen på øretelefon (H) for å bytte mellom de to anropene.
4. Når det andre anropet er mottatt, kan du holde inne MFB-knappen på øretelefon (H) i 2 sekunder for å avslutte gjeldende anrop, og du kan holde inne MFB-knappen på øretelefon (H) i 2 sekunder for å avslutte det andre anropet.

Merk: Alle handlingene over krever at mobiltelefonen støtter Bluetooth håndsfri-profil V1.5 og anrop-på-vent-funksjonen. (Mobiloperatøren kan gi deg mer informasjon om nettverkstjenestene på mobiltelefonen.)

Batteri og lading

Lade Kygo E7/900

Indikatorlampen på øretelefon (H) er rød når lading pågår. Den slukkes automatisk når øretelefonene er fulladet. Plasser øretelefon (H) og øretelefon (V) i sporene sine på ladestasjonen. Øretelefonene lades automatisk når de ligger i boksen..

Lade ladestasjonen

Koble den medfølgende USB- C kabelen til USB-porten på ladestasjonen. Indikatorlampene på ladestasjonen begynner å blinke når ladingen pågår, og de lyser når ladingen er fullført.

Bruk den medfølgende USB- C kabelen til å koble til datamaskinen.

Merknad 1: Kontroller at ladeenheten er egnet for hodesettet.

Merknad 2: Bruk bare den medfølgende ladestasjonen til å lade øretelefonene. Bruk av en annen ladeenhet kan være i strid med valideringen eller vedlikeholdskravene til dette produktet, og det kan medføre sikkerhetsmessig fare.

Merknad 3: Forsøk ikke å tvinge opp det innebygde batteriet, da dette kan skade øretelefonene.

Merknad 4: Når øretelefonene er oppladet, mister de automatisk strøm hvis de ikke blir brukt. Kygo anbefaler at øretelefonene lades hver tredje måned.

Merknad 5: Ikke la øretelefonene ligge i for varme eller for kalde omgivelser. Dette kan påvirke ytelsen til øretelefonene.

Merknad 6: Ikke kast øretelefonene i ild eller vann.

Koble til Bluetooth®-enheter igjen

Hver gang hodetelefonen er slått på, kobler den automatisk til nærmeste og siste tilkoblede enheten.

Når hodetelefonen er i ventemodus og ikke kobler til en hvilken som helst enhet, trykker du kort på MFB-knappen og den kobler automatisk til den sist tilkoblede enheten

Merk: Hodetelefoner kan kobles sammen med to enheter samtidig.

Feilsøking

Feil	Årsak	Løsning
Kan ikke slå på øretelefonene	Lavt batterinivå	Lad øretelefonene i 2–3 timer.
Kan ikke slå på øretelefonene etter at de tas ut av ladestasjonen / Indikatorlampen er slukket mens øretelefonene er satt i ladestasjonen	Ladestasjonen har lavt batteri	Lad ladestasjonen i 2–3 timer, og lad deretter øretelefonene
Ingen lyd høres etter paring	Feil med paring	Utfør paring på nytt
TWS-paringsfeil/TWS paret, men finner ikke øretelefon (H)	For mange paringsposter	Slett paringsposter
Ladestatusindikatorene er slukket mens ladestasjonen lades	Likestrømforsyningen gir ikke strøm	Kontroller at USB-C-kabelen er riktig koblet til ladeporten og til strømkilden.
Øretelefonene slår seg av uventet	Lavt batterinivå	Lad øretelefonene i 2–3 timer.

Indikatorlampen er slukket når øretelefonene lades	Øretelefonene kan ikke lades opp med ladestasjonen	1) Sørg for at øretelefonene er satt riktig inn i sporene sine på ladestasjonen og at ladeområdene ikke er i kontakt med POGO-PIN-NEN på ladestasjonen. 2) Kontroller at ladestasjonen har nok strøm
Uventet ekko	Lydstyrken er for høy, eller det er for mye støy i omgivelsene	Juster lydstyrken på din mobiltelefonen / den bærbare enheten, eller endre plasseringen
Støy under anrop	Det er interferens i omgivelsene, eller avstanden mellom øretelefonene og mobiltelefonen er for lang.	Endre plasseringen, eller flytt øretelefonene og mobiltelefonen nærmere hverandre
Lydstyrken i anropet er lavt	Du har ikke på øretelefonene på riktig måte	Juster måten du har på øretelefonene.
Venstre og høyre øretelefoner kobler seg ikke til hverandre.	Venstre øretelefon ble koblet til først.	Slett paringshistorikken i øretelefonene og press multifunksjonsknappen i 10 sekunder.

Vannmotstand

Kygo E7/900 er vanntett under klassifisering IPX7. Dette betyr at øreproppene kan tåle 30 minutter nedsenket i vann opptil 1 m (3 fot). Laderen er ikke vanntett og bør ikke komme i kontakt med vann.

Kygo E7/900 ble testet under kontrollerte laboratorieforhold med en rating på IPX7 i henhold til IEC standard 60529. Vanntett er ikke permanente forhold og motstanden kan reduseres som følge av normal slitasje.

Ikke prøv å lade et vått hodesett.

Væskeskade ikke dekket av garantien

Advarsel

1. Bruk kun laderen som er godkjent av produsenten til å lade øretelefonene.
2. Lad øretelefonene hvis de ikke har vært brukt på mer enn 3 måneder.
3. Denne enheten er i samsvar med FCC-kravenes del 15. Bruk er underlagt følgende to betingelser: (1) Denne enheten skal ikke forårsake skadelig interferens, og (2) denne enheten må godta all mottatt interferens, inkludert interferens som kan forårsake uønsket drift.
4. Ikke kast batteriet i eller i nærheten av åpen ild, da dette kan føre til eksplosjon.

Spesifikasjoner

Bluetooth-versjon:	Bluetooth 5.0
Støttede profiler:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC-KODEK
Driftsrekkevidde:	Opptil 10 meter
Musikkavspillingstid:	Opp til 3 timer
Musikkavspillingstid med lading av øretelefonene i ladestasjonen:	Opp til 9 timer
Frekvensrespons (+/-3 dB):	20 Hz–20 kHz
Impedans:	16 Ω $\pm$ 15 %
Elementfølsomhet:	93 dB / 1 kHz
Batteri:	45 mAh Li-polymer-batteri
Ladetid for øretelefonene:	2 timer
Øretelefonenes mål (inkludert enhet):	L 19,5 × B 19,5 × H 26
Total vekt:	60g

** Batterilevetid og ladetid kan variere, avhengig av bruk og enhetstype.*

Innhold i pakken

True Wireless øretelefoner Kygo E7/900

3 par silikon tips

3 par Freebit sports vinger

1 par silikon ringer

1 par Comply™ Foam tips

Ladeeske

USB- C ladekabel

Brukermanual

Komma igång

Grattis till köpet av dina nya KygoE7/900-hörlurar! Innan du använder produkten bör du läsa den här bruksanvisningen och bekanta dig med Bluetooth-funktionerna på din mobiltelefon eller andra bärbara enheter.

Introduksjon

Kygo E7/900-hörlurar låter dig lyssna på din trådlös mobil från mobilen, surfplattan eller någon annan Bluetooth®-aktiverad enhet. Den ger kraftig och klar ljud. Den innebygde mikrofonen låter dig också svara på anrop från din telefon.

Försiktighetsåtgärder

Läs hela den här bruksanvisningen så att du kan använda hörlurarna på ett korrekt och säkert sätt. Innehållet som anges häri kan komma att ändras för bättre service, eftersom produkttegenskaperna och funktionerna kan ändras utan föregående meddelande.

För att få bästa ljudprestanda från produkten ska den aldrig användas i miljöer som är för kalla, för varma, för dammiga eller fuktiga, särskilt:

1. I närheten av stark hetta som kommer från uppvärmningsutrustning eller solljusexponering.
2. På farliga platser eller på platser där den kan falla ner.
3. Ta aldrig isär den kombinerade ljudenheten.

Använd inte några spädningsmedel eller flyktiga vätskor för att rengöra dina hörlurar, och se till att endast laddare från den kvalificerade tillverkaren används.

För att undvika elektriska stötar och produktskador, försök inte ta isär, reparera eller ändra produkten.

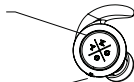
Produkten eller dess batteri får inte slängas i hushållssoporna, och måste returneras till en insamlingspunkt för återvinning. Kontrollera med din kommun för mer information.

Egenskaper

1. Bluetooth 5.0
2. Ljudkvalitet med Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Vatten- och svettresistent (IPX7)
4. Integrerad mikrofon
5. Medföljande tillbehör: flexibel Freebit®-öronpassning och Comply™ skumöronpluggar för bästa passform

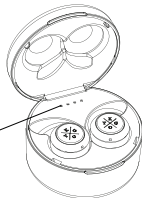
Grundläggande knappfunktioner

Flerfunktionsknapp (MFB)

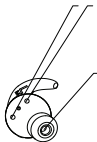


Indikatorlampa och mikrofon

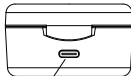
Laddnings-
indikator



Kontaktområde för
laddning



Högtalare



USB-C-laddningsport

Hörlursstatus	Indikatorlampa
Parkoppling av enskild hörlur	Indikatorlampan på hörluren(H) blinkar omväxlande rött och blått.
True Wireless Stereo (TWS)-parkopplingsläge	- När TWS-parkopplingen lyckats blinkar indikatorlampan på hörluren(H) omväxlande rött och blått - När parkopplingen med din mobiltelefon eller annan portabel enhet lyckats blinkar indikatorlampan på hörluren(H) blått var 5 sekund.
Vänteläge	Indikatorlampan på hörluren(H) blinkar blått var 5 sekund.
Samtalsläge	Under ett samtal blinkar indikatorlampan på hörluren(H) rött var 5 sekund.

Laddningsläge	Indikatorlampan på hörluren(H) lyser med fast rött sken under laddning och släcks när hörlurarna är fulladdade.
Laddningsenhet/ laddningsläge	The indicator lights of the charging base flashes when being charged, and four lights are on after being fully charged.
Ladestasjon/ lademodus	De fyra laddningsindikatorlamporna på laddningsenheten blinkar vid laddning och lyser med fast sken när hörlurarna är fulladdade
Startläge	Indikatorlampan på hörluren(H) blinkar blått 3 gånger och blinkar sedan rött var 5 sekund.
Avstängningsläge	Indikatorlampan på hörluren(H) blinkar rött 3 gånger.
Larmtillstånd lågspänning	Indikatorlampan på hörluren(H) blinkar rött var 20 sekund.

Använda Kygo E7/900

STEG 1

Ta bort hörlurarna från laddningsenheten och fäst de medföljande silikonöronpluggarna eller Comply™-skumöronpluggar samt Freebit®-öronpassning. Vårt förslag är att du provar de olika storlekarna för att hitta den som bäst passar dina öron.

STEG 2:

Identifiera den högra och vänstra hörluren. Sätt sedan i hörlurarna i öronen. Justera hörluren tills den sitter bra i ditt öra.

STEG 3:

Kontrollera att hörlurarna är placerade som avsett i öronen innan användning.

Allmän funktion

Slå på/av:

METOD 1:

Om läget är AV-LÄGE så tryck och håll kvar på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) och hörluren(V) i 2 sekunder för att slå på. Om läget är PÅ-LÄGE så tryck och håll kvar på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) eller hörluren(V) i 5 sekunder för att stänga av.

METOD 2:

Ta upp hörlurarna från laddningsenheten för att slå på dem automatiskt. Sätt tillbaka dem i laddningsenheten för att stänga av och ladda hörlurarna.

Sann trådløse paring

Metod 1: Ta upp hörlurarna från laddningsenheten för att slå på dem och vänta i 10 sekunder. Båda hörlurarna övergår till automatiskt parkopplingsläge och ansluter till varandra efter några sekunder. Hörluren(H) börjar blinka omväxlande rött och blått och uppmanar till "parkoppling". Slå sedan på Bluetooth-funktionen i din mobiltelefon eller annan bärbar enhet och sök efter "KYGO E7/900 – R".

Metod 2: I AV-LÄGE så tryck på flerfunktionsknapparna (MFB) i 2 sekunder för att slå på och vänta i 10 sekunder. Hörlurarna går nu in i automatiskt parkopplingsläge och ansluter till varandra efter några sekunder. Hörluren(H) börjar blinka omväxlande rött och blått och uppmanar till "parkoppling". Slå sedan på Bluetooth-funktionen i din mobiltelefon eller annan bärbar enhet och sök efter "KYGO E7/900 -R".

När TWS-parkoppling slutförts genom att använda antingen metod 1 eller metod 2 meddelar hörluren(H) att "pairing successful – device connected".

Återansluta

Metod 1: Tryck på och håll kvar på flerfunktionsknapparna (MFB) i 2 sekunder för att slå PÅ → vänta några sekunder tills båda hörlurarna ansluter automatiskt → hörlurarna parkopplas efter några sekunder ihop med din mobiltelefon eller annan bärbar enhet som tidigare har varit parkopplade med hörlurarna → hörlurarna återansluts till din mobiltelefon eller annan bärbar enhet.

Metod 2: Ta upp hörlurarna från laddningsenheten för att slå PÅ → vänta några sekunder så ansluter de två hörlurarna automatiskt → hörlurarna parkopplas efter några sekunder ihop med din mobiltelefon eller annan bärbar enhet som tidigare varit parkopplade med hörlurarna → hörlurarna återansluts till din mobiltelefon eller annan bärbar enhet.

Obs!: Hörluren(H) och hörluren(V) låter meddela "connected". Hörluren(V) meddelar "left channel" och hörluren(H) meddelar "right channel". När en anslutning med din mobiltelefon eller annan bärbar enhet upprättats meddelar hörluren(H) att "device connected".

Justera volymen

I samtalsläge eller vid uppspelning av musik så ökas volymen genom att snabbt trycka på flerk Funktionsknappen (MFB) på hörluren(H); snabbt tryck på flerk Funktionsknappen (MFB) på hörluren(V) minskar volymen.

Använda framåt/bakåt

I samtalsläge eller musikuppspelningsläge används ett långt tryck på flerk Funktionsknappen (MFB) på hörluren(H) i 2 sekunder för att hoppa till nästa låt; långt tryck på flerk Funktionsknappen (MFB) på hörluren(V) i 2 sekunder hoppar till sista låten.

Radera parkopplingsinformation på hörlurarna

Tryck på flerk Funktionsknappen (MFB) i AV-LÄGE på både hörluren(H) och hörluren(V) i 10 sekunder AV-LÄGE→PÅ-LÄGE (2 sekunder) →Radera parkopplingsinformation (10 sekunder) tills det hörs en ljudton 3 gånger. När parkopplingsinformationen raderas blinkar den röda och den blå indikatorlampan samtidigt två gånger.

Besvara/avsluta ett samtal

Ett inkommande samtal besvaras genom att trycka på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) eller hörluren(V); samtalet avslutas i samtalsläge genom att trycka länge på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) eller hörluren(V) i 2 sekunder.

Avvisa ett samtal

Tryck och håll kvar på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) eller hörluren(V) i 2 sekunder för att avvisa samtalet. Du hör en ljudton två gånger. Observera att den här funktionen bara har stöd på mobiltelefoner med stöd för röstuppringning.

Spela upp/pausa musik

I vänteläge spelar ett snabbt tryck på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) eller hörluren(V) upp musik. Under uppspelning av musik kan uppspelningen PAUSAS genom att dubbeltrycka på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H). Observera att det inte finns stöd för att pausa uppspelning genom att använda flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(V)

Använda röstuppringning

Genom att, i vänteläge eller vid uppspelning av musik, trycka på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(V). Ett "Du"-liknande ljud hörs. Observera att den här funktionen bara har stöd på mobiltelefoner med stöd för röstuppringning.

Hantera två inkommande samtal

(Fungerar bara på mobiltelefoner som har kapacitet att hantera två inkommande samtal samtidigt.) Gör följande när det andra samtalet inkommer under det första samtalet:

1. Tryck länge och håll kvar på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) i 2 sekunder för att avsluta det nuvarande samtalet och besvara det nya inkommande samtalet;
2. Tryck kort på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) för att parkera det nuvarande samtalet och besvara det inkommande samtalet;
3. Om den andra metoden används så växlar ett kort tryck på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) mellan de två samtalen;
4. Om den andra metoden används så används ett långt tryck på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(H) i 2 sekunder för att avsluta det nuvarande samtalet; långt tryck på flerfunktionsknappen (MFB) på hörluren(V) i 2 sekunder avslutar det andra samtalet.

Obs!: För alla ovanstående åtgärder måste din mobiltelefon ha stöd för Bluetooth handsfree-profil V1.5 och funktionen att parkera samtal (för nätverkstjänster på din mobiltelefon ber vi dig fråga din telefontjänstleverantör).

Batteri och laddning

Lade Kygo E7/900

Indikatorlampan på hörluren(H) är röd vid laddning och släcks automatiskt när hörlurarna är fulladdade. Placera hörluren(H) och hörluren(V) på deras respektive plats i laddningsenheten och de laddas automatiskt.

Ladda laddningsenheten

Anslut den medföljande USB- C kabeln till laddningsporten på laddningsenheten. Indikatorlamporna på laddningsenheten börjar blinka när laddningen pågår och lyser med fast sken när laddningen är klar.

Använd den medföljande USB- C kabeln för att ansluta till din dator.

Observera 1: Kontrollera huruvida laddningsenheten är avsedd för hörlurarna.

Observera 2: Använd bara den medföljande laddningsenheten för att ladda dina hörlurar. Att använda andra enheter kan strida mot valideringen eller underhållsmeddelandet för den här produkten och kan innebära säkerhetsrisker.

Observera 3: Försök inte att öppna det inbyggda batteriet med tvång eftersom det kan skada hörlurarna.

Observera 4: Fulladdade hörlurar laddas ur automatiskt om de inte används. Kygo rekommenderar att ladda hörlurarna var tredje månad.

Observera 5: Lägg inte hörlurarna i för varma eller kalla miljöer. Detta kan påverka hörlurarnas prestanda.

Observera 6: Kassera inte hörlurarna i öppen låga eller vatten.

Anslut Bluetooth®-enheterna igen

Varje gång headsetet är påslagen kopplas det automatiskt till närmaste och senast anslutna enheten.

När headsetet är i viloläge och inte ansluter till någon enhet, tryck kort på MFB-knappen och ansluts automatiskt till den senast anslutna enheten.

Obs! Hörlurar kan kopplas ihop med två enheter samtidigt.

Fel	Anledningar	Lösningar
Kan inte slå på hörlurarna	Lågt batteri	Ladda hörlurarna i 2-3 timmar
Kan inte slå på hörlurarna efter att de tagits ut ur laddningsenheten/Indikatorlampan är släckt när hörlurarna är placerade i laddningsenheten.	Laddningsenhetens batteri har lite kapacitet	Ladda laddningsenheten i 2-3 timmar och ladda sedan hörlurarna
Inget ljud hörs efter parkoppling	Parkopplingen misslyckades	Upprepa parkoppling
TWS-paringsfeil/TWS paret, men finner ikke øretelefon (H)	För mycket parkopplings-information	Radera parkopplings-information
Laddningsindikatorlamporna är släckta medan laddningsenheten laddas	Likströmsförsörjning matar inte ström	Kontrollera att USB-C kabeln är ordentligt ansluten till laddningssporten och strömkällan.
Hörlurarna stängs oväntat av	Lågt batteri	Ladda hörlurarna i 2-3 timmar

Indikatorlampan är av när hörlurarna laddas	Hörlurarna kan inte laddas med laddningsenheten	1) Kontrollera att hörlurarna är ordentligt på plats i laddningsenheten och att deras laddningsområden inte har kommit i kontakt med POGO PIN på laddningsenheten. 2) Kontrollera att laddningsenheten är tillräckligt laddad.
Oväntat eko	För hög volym eller för ljudlig miljö	Justera volymen på din mobiltelefon/bärbara enhet eller byt plats
Brus under samtal	Störningar i miljön eller för långt avstånd mellan hörlurarna och din mobiltelefon.	Ändra plats eller minska avståndet mellan hörlurarna och din mobiltelefon.
Låg röstvolym på den du talar i telefon med	Hörlurarna har inte passats in ordentligt	Justera hur hörlurarna passats in
Hörlurarna återansluter med mobiltelefon/bärbar enhet efter att de placerats i laddningsenheten	1) Om laddningsenheten inte är laddad slås hörlurarna automatiskt på och parkopplar med din mobiltelefon/bärbara enhet	Ladda laddningsenheten
Vänster och höger hörsnäcka förbinder inte med varandra.	Vänster hörlurar parades först.	Radera parringsrekord på headsetet, tryck på MFB-knappen i 10 sekunder

Vattenbeständighet

Kygo E7/900 är vattentät under IPX7-klassificering. Detta innebär att öronpropparna kan tåla 30 minuter nedsänkt i vatten upp till 1m (3 fot). Laddaren är inte vattentät och får inte komma i kontakt med vatten.

Kygo E7/900 testades under kontrollerade laboratorieförhållanden med IPX7-värdering enligt IEC-standard 60529. Vattentäthet är inte permanenta förhållanden och motstånd kan minskas som ett resultat av normalt slitage.

Försök inte ladda ett vått headset.

Vätskeskada som inte omfattas av garantin

Varning

1. Använd endast den laddare som godkänts av tillverkaren för att ladda hörlurarna.
2. Ladda hörlurarna om de inte använts de senaste 3 månaderna.
3. Denna enhet uppfyller kraven i del 15 i FCC-reglerna. Driften är föremål för följande två villkor: (1) enheten får inte orsaka skadlig störning, och (2) enheten måste godkänna eventuell störning, inklusive störningar som kan orsaka oönskad funktion.
4. Kassera inte batteriet i eller nära en öppen eld eftersom det kan orsaka explosion.

Specifikationer

Bluetooth-version:	Bluetooth 5.0
Profiler som stöds:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Räckvidd:	Upp till 10 meter
Uppspelningstid för musik:	Upp till 3 timmar
Laddningsenhetens strömtillförsel för hörlurarnas uppspelningstid för musik:	Upp till 9 timmar
Frekvensfunktion (+/-3dB):	20Hz-20kHz
Impedans:	16Ω±15%
Drivrutinens känslighet:	93db/1kHz
Batteri:	45mAH Li-polymer-batteri
Laddningstid för hörlurarna:	2 timmar
Hörlurarnas dimensioner (avser en enhet):	L19,5×W19,5×H26
Total vikt:	60g

** Batterilivslängd och laddningstid kan variera beroende på användning och enhetstyp.*

Paketet innehåller

True Wireless stereohörlurar Kygo E7/900

3 par silikon tips

3 par Freebit sportvingar

1 par silikon ringar

1 par Comply™ Foam tips

Laddningsenhet

USB- C laddningskabel

Bruksanvisning

Sådan kommer du i gang

Tillykke med dine nye Kygo E7/900 øretelefoner! Før du bruger dette produkt, bør du læse denne vejledning for at lære om Bluetooth-funktionerne på din mobiltelefon eller andre bærbare enheder.

Indledning

KYGO E7/900 hovedtelefonerne giver dig mulighed for at lytte til musik trådløst fra din mobiltelefon, tablet eller anden enhed med Bluetooth®. De giver dig kraftig og ren lyd. Den indbyggede mikrofon giver dig mulighed for at besvare opkald fra din telefon.

Forholdsregler

Læs hele denne brugsanvisning, før du bruger øretelefonerne, for at sikre, at du bruger dem korrekt og sikkert. Indholdet i denne brugsanvisning kan ændres en gang imellem, da produktets egenskaber og funktioner kan ændres uden foregående meddelelse.

For at få den bedste lyd ud af dette produkt må du aldrig bruge det hvor det er for koldt, varmt, støvet eller fugtigt, herunder særligt:

1. Nær apparater, der afgiver varme, samt i sollys.
2. På steder, hvor der er risiko for, at det kan falde på gulvet.
3. Skil aldrig produktet ad.

Brug ikke opløsningsmidler eller andre rensesvæsker til at rengøre øretelefonerne med, og sørg for kun at bruge en oplader fra producenten.

For at undgå elektrisk stød og beskadigelse af produktet, må du ikke prøve at skille det ad, reparere eller modificere det.

Dette produkt eller dets batteri må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet, men skal i stedet afleveres til genbrug på genbrugsstationen. Forhør dig evt. hos din kommune.

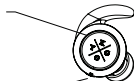
Funktioner

1. Bluetooth 5.0
2. Lydkvalitet med Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Vand- og svedresistent (IPX7)
4. Indbygget mikrofon
5. Medfølgende tilbehør: fleksibel Freebit® øre-interface og Comply™ Foam øretelefonhætter som sikrer god pasform

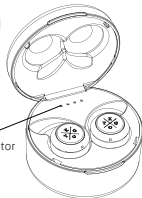
Grundlæggende om knapperes betjening

Multifunktionsknop (MFB)

Indikatorlampe og
mikrofon

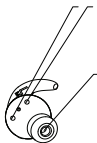


Opladningsindikator

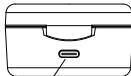


Kontaktområde til
opladning

Højttaler



USB-C opladeport



Øretelefon - status	Indikatorlampe
Pardannelse af enkelt øredel	Indikatorlampen på øredel(R) blinker skiftevis rødt og blåt
True Wireless Stereo (TWS) pardannelsestilstand	Når TWS-pardannelsen er udført, blinker indikatorlampen på øredel(R) blinker skiftevis rødt og blåt Når pardannelse med din mobiltelefon eller anden bærbar enhed er udført, blinker indikatorlampen på øredel(R) blåt hvert 5. sekund.
Standby-tilstand	Indikatorlampen på øredel(R) blinker blåt hvert 5. sekund
Opkaldstilstand	Under et opkald vil indikatorlampen på øredel(R) blinke rødt hvert 5. sekund

Opladefunktion	Indikatorlampen på øredel(R) lyser rødt under opladning og slukker, når øretelefonerne er ladet helt op.
Opladefod / Opladefunktion	Opladeindikatorer i opladefoden blinker under opladning og lyser konstant, når øretelefonerne er ladet helt op
Tændt tilstand	Indikatorlampen på øredel(R) blinker blå 3 gange, og blinker derefter rødt hvert 5. sekund.
Slukket tilstand	Indikatorlampen på øredel(R) blinke rødt 3 gange.
Alarmtilstand for lav-spænding	Indikatorlampen på øredel(R) blinke rødt hvhvert 20. sekund

Sådan bærer du E7/900

TRIN 1

Tag øretelefonerne ud af opladefoden og sæt de medfølgende øretelefonhætter af silikone eller Comply™ Foam øretelefonhætter på samt Freebit® øre-interface. Vi anbefaler dig at teste de forskellige størrelser for at finde den, der passer bedst til dine ører.

TRIN 2:

Find højre og venstre øredel. Sæt derefter øretelefonerne i ørerne. Juster øredelen, indtil den sidder godt i ørerne.

TRIN 3:

Sørg for, at øretelefonerne sidder korrekte i ørerne, før du bruger dem.

Generelle funktioner

Sådan tændes/slukkes

METODE 1:

I SLUKKET TILSTAND holder du MFB-knappen på øredel(R) og øredel(L) nede i 2 sekunder for at tænde. I TÆNDT TILSTAND holder du MFB-knappen på øredel(R) eller øredel(L) nede i 5 sekunder for at slukke.

METODE 2:

Tag øretelefonerne ud af opladefoden for automatisk at tænde for dem. Sæt dem tilbage i opladefoden for at slukke og oplade dem.

True Wireless pardannelse

Metode 1: Tag øretelefonerne ud af opladefoden for at tænde for dem, og vent i 10 sekunder. Begge øredele vil nu gå til automatisk pardannelse og vil oprette forbindelse med hinanden efter få sekunder. Øredel(R) begynder at blinke skiftevis rødt og blå, og der vises "pardanner". Tænd derefter for Bluetooth på din mobiltelefon eller anden bærbar enhed, og søg efter "KYGO E7/900 – R".

Metode 2: I SLUKKET TILSTAND holder du MFB-knapperne nede i 2 sekunder for at tænde, og så venter du 10 sekunder. Øretelefonerne vil nu gå til automatisk pardannelse og vil oprette forbindelse med hinanden efter få sekunder. Øredel(R) begynder at blinke skiftevis rødt og blå, og der vises "pardanner". Tænd derefter for Bluetooth på din mobiltelefon eller anden bærbar enhed, og søg efter "KYGO E7/900 – R".

Når TWS pardannelse er udført ved enten Metode 1 eller 2, viser øredel(R) "pairing successful – device connected".

Genetabler forbindelse

Metode 1: Hold MFB-knapperne nede i 2 sekunder for at tænde → vent et par sekunder, indtil de to øredele tilsluttes automatisk → efter et par sekunder vil øretelefonerne pardannes med din mobiltelefon eller anden bærbar enhed, der tidligere er pardannet med øretelefonerne → øretelefonerne tilsluttes din mobiltelefon eller anden bærbar enhed.

Metode 2: Tag øretelefonerne ud af opladefoden for at tænde for dem → vent et par sekunder, indtil de to øredele tilsluttes automatisk → efter et par sekunder vil øretelefonerne pardannes med din mobiltelefon eller anden bærbar enhed, der tidligere er pardannet med øretelefonerne → øretelefonerne tilsluttes din mobiltelefon eller anden bærbar enhed.

Bemærk: Øredel(R) og øredel(L) vil vise "connected". Øredel(L) viser "left channel" og øredel(R) viser "right channel". Når pardannelse med din mobiltelefon eller anden bærbar enhed er udført, viser øredel(R) "device connected".

Sådan indstilles lydstyrken

I opkaldstilstand eller under afspilning af musik kan du kortvarigt trykke på MFB-knappen på øredel(R) for at skrue op for lydstyrken. Tryk på MFB-knappen på øredel(L) for at skrue ned for lydstyrken.

Sådan spoler du Frem/Filbage

I opkaldstilstand eller under afspilning af musik kan du holde MFB-knappen nede på øredel(R) i 2 sekunder for at hoppe til næste nummer. Hold MFB-knappen på øredel(L) nede i 2 sekunder for at hoppe til forrige nummer.

Sådan sletter du registreringen af pardannelse på øretelefonerne

I SLUKKET TILSTAND holder du MFB-knappen nede på både øredel(R) og øredel(L) i 10 sekunder SLUKKET → TÆNDT (2 sekunder) → Slet registrering af pardannelse (10 sekunder), indtil du hører 3 bip. Når du sletter registreringen af pardannelse, blinker de røde og blå indikatorlamper to gange samtidigt.

Sådan besvarer/afslutter du et opkald

Når du modtager et opkald, trykker du kortvarigt på MFB-knappen på øredel(R) eller øredel(L) for at besvare opkaldet. Når du er i et opkald, holder du MFB-knappen på øredel(R) eller øredel(L) nede i 2 sekunder for at afslutte opkaldet.

Sådan afvises et opkald

Hold MFB-knappen på øredel(R) eller øredel(L) nede i 2 sekunder for at afvise et opkald. Du vil høre 2 bip. Bemærk at denne funktion kun understøtter mobiltelefoner med stemmestyret opkald.

Afspille/sætte musik på pause

I Standby-tilstand trykker du kortvarigt på MFB-knappen på øredel(R) eller øredel(L) for at afspille musik. Under afspilning af musik kan du dobbelttrykke på MFB-knappen på øredel(R) for at sætte afspilningen på PAUSE. Bemærk, at det ikke understøttes at sætte afspilning på pause vha. MFB-knappen på øredel(L).

Sådan bruger du Stemmestyret opkald

I Standby tilstand eller under afspilning af musik kan du dobbelttrykke på MFB-knappen på øredel(L). Du vil høre en "Du"-agtig lyd. Bemærk at denne funktion kun understøtter mobiltelefoner med stemmestyret opkald.

Sådan håndterer du 2 indgående opkald

(Understøttes kun på mobiltelefoner, der kan håndtere 2 samtidige indgående opkald). Hvis der indkommer et andet opkald, mens du allerede er i et opkald, gør du følgende:

1. Hold MFB-knappen på øredel(R) nede i 2 sekunder for at afslutte det igangværende opkald og besvare det nye, indgående opkald.
2. Tryk kortvarigt på MFB-knappen på øredel(L) for at sætte det igangværende opkald på pause og besvare det indgående opkald.
3. Når det andet opkald er modtaget, kan du trykke på MFB-knappen på øredel(R) for at skifte imellem de 2 opkald.
4. Når det andet opkald er modtaget, kan du holde MFB-knappen nede på øredel(R) i 2 sekunder for at afslutte det aktuelle opkald, og holde MFB-knappen på øredel(R) nede i 2 sekunder for at afslutte det andet opkald.

Bemærk: Alle ovenstående handlinger kræver, at din mobiltelefon understøtter Bluetooth håndfri profil V1.5 samt "sæt et opkald på pause"-funktionen (henvend dig til dit teleselskab for oplysninger om de netværkstjenester, der findes til din mobiltelefon).

Batteri og opladning

Sådan oplader du E7/900

Indikatorlampen på øredel(R) lyser rødt under opladning og slukker automatisk, når øretelefonerne er ladet helt op.

Anbring øredel(R) og øredel(L) i deres respektive pladser på opladefoden og de oplader automatisk.

Sådan oplader du opladefoden

Sæt det medfølgende USB- C kabel til opladestikket på opladefoden.

Indikatorlamperne på opladefoden begynder at blinke, når opladningen er i gang, og lyser konstant, når opladningen er færdig.

Brug det medfølgende USB- C kabel til at forbinde til computeren.

Bemærkning 1: Kontroller at opladeren er egnet til headsettet.

Bemærkning 2: Brug kun den medfølgende opladefod til at oplade dine øretelefoner. Bruger du andre opladere, kan det være ensbetydende med misligholdelse af produktet, hvilket kan medføre sikkerhedsrisici.

Bemærkning 3: Forsøg ikke at åbne det indbyggede batteri, da dette kan beskadige øretelefonerne.

Bemærkning 4: Fuldt opladede øretelefoner vil automatisk miste strømmen, hvis de ikke bruges. Kygo anbefaler dig at oplade øretelefonerne hver 3. måned.

Bemærkning 5: Øretelefonerne må ikke ligge i meget varme eller kolde omgivelser. Dette kan påvirke øretelefonernes ydeevne.

Bemærkning 6: Øretelefonerne må ikke smides på ild eller i vand.

Genetablering af forbindelse til Bluetooth®-enheder

Hver gang hovedtelefonerne tændes, vil de automatisk genetablere forbindelsen til den nærmeste og senest forbundne enhed.

Hvis hovedtelefonerne er i standby og ikke forbundet til nogen enhed, kan du trykke kortvarigt på MFB, hvorefter de automatisk vil oprette forbindelse til den senest tilsluttede enhed.

Bemærk: Hovedtelefoner kan være parret med to enheder samtidigt.

DANSK

Fejl	Mulige årsager	Løsning
Kan ikke tænde for øretelefonerne	Lavt batteriniveau	Oplad øretelefonerne i 2-3 timer
Kan ikke tænde for øretelefonerne, når jeg tager dem ud af opladefoden/Indikator-lampen er slukket, mens øretelefonerne ligger i opladefoden	Batteriniveauet i opladefoden er lavt	Oplad opladefoden i 2-3 timer, og oplad så øretelefonerne
Ingen lyd efter pardannelse	Pardannelse mislykkedes	Gentag pardannelse
TWS pardannelse mislykkedes/ TWS pardannelse lykkedes, men øredel(R) kan ikke registreres	For mange pardannelser registreret	Slet registrerede pardannelser
Opladeindikatorer er slukket, mens opladefoden oplades	DC strømforsyning afgiver ikke strøm	1) Kontroller at USB-C -kablet er sat ordentligt i opladeporten på strømkilden.

Indikatorlampe er slukket under opladning af øretelefonerne	Øretelefonerne kan ikke oplades vha. opladefoden	1) Sørg for at øredelene er sat korrekt i deres pladser på opladefoden, og at deres opladeområder ikke er i kontakt med POGO PIN på opladefoden. 2) Sørg for at opladefoden har tilstrækkelig med strøm
Øretelefonerne slukker uventet	Lavt batteriniveau	Oplad øretelefonerne i 2-3 timer
Uventet ekko	Lydstyrken er for høj, eller der er for meget støj i omgivelserne	Juster lydstyrken på din mobiltelefon/ bærbare enhed, eller bevæg dig et andet sted hen
Støj under opkald	Forstyrrelser i omgivelserne, eller afstanden mellem øretelefonerne og din mobiltelefon er for stor	Skift placering eller flyt øretelefonerne og din mobiltelefon tættere på hinanden
Den person, der ringer til dig, har lav lydstyrke	Du bærer ikke øretelefonerne korrekt	Tilpas den måde, øretelefonerne sidder på
Venstre og højre ørepropper forbinder ikke med hinanden.	Venstre øreprop blev parret først.	Slet parringsoptegnelse på øretelefonerne, tryk MFB-knappen i 10 sekunder.

Vandafvisende

Kygo E7/900 er vandtæt under klassificering IPX7. Det betyder, at ørepropperne kan tolerere 30 minutter nedsænket i vand op til 1 m. Laderen er ikke vandtæt og bør ikke komme i kontakt med vand.

Kygo E7/900 blev testet under kontrollerede laboratorieforhold med en rating på IPX7 under IEC standard 60529. Vandtæt er ikke permanente forhold, og modstanden kan falde som følge af normalt slid.

Forsøg ikke at oplade et vådt headset.
Væskeskade, der ikke er omfattet af garantien

Advarsel

- Brug kun en oplader, der er godkendt af producenten, til opladning af øretelefonerne.
- Oplad øretelefonerne, hvis de ikke har været anvendt i mere end 3 måneder.
- Denne enhed overholder Del 15 i FCC reglerne. Betjeningen sker under følgende to betingelser: (1) denne enhed må ikke udsende skadelig interferens, og (2) denne enhed skal kunne acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan medføre uønsket påvirkning.
- Batteriet må ikke brændes, da de kan eksplodere.

Specifikationer

Bluetooth-version:	Bluetooth 5.0
Understøttede profiler:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Rækkevidde:	Op til 10 meter
Afspilningstid for musik:	Op til 3 timer
Strømforbrugstid fra opladefod til afspilning af musik i øretelefoner:	Op til 9 timer
Frekvensrespons (+-3dB):	20Hz-20kHz
Impedans:	16Ω±15%
Driverfølsomhed:	93db/1kHz
Batteri:	45mAH Li-polymer-batteri
Opladetid for øretelefonerne:	~ 2 timer
Øretelefonernes mål (inkl. enhed):	L19,5×B19,5×H26
Samlet vægt:	60g

** Batteriets levetid og opladningstid kan variere afhængigt af brug og enhedstype.*

Sættets indhold

True Wireless hovedtelefoner Kygo E7/900

3 par silikone tips

3 par Freebit sportvinger

1 par silikon ringer

1 par Comply™ Foam tips

Ladetaske

USB- C kabel til opladning

Brugsanvisning

Näin pääset alkuun

Onnittelut uusien Kygo E7/900-kuulokkeiden hankinnan johdosta! Ennen kuin käytät tätä tuotetta, sinun tulee lukea tämä käyttöopas perehtyäksesi matkapuhelimesi tai muiden kannettavien laitteiden Bluetooth-toimintoihin.

Johdanto

Kygo E7/900 -kuulokkeet mahdollistavat musiikin kuuntelun langattomasti matkapuhelimesta, tablet-tietokoneesta tai muusta Bluetooth®-laitteesta. Ne tarjoavat voimakkaan ja selkeän äänen. Sisäinen mikrofoni tarjoaa myös mahdollisuuden vastata puheluihin puhelimestasi.

Varotoimet

Lue tämä käyttöopas kokonaan varmistaaksesi kuulokkeiden oikean ja turvallisen käytön. Tässä esitettyä sisältöä voidaan muokata ajoittain palvelun parantamiseksi, sillä tuotteen ominaisuudet ja toiminnot voivat muuttua ilman edeltävää ilmoitusta.

Tuotteen äänenlaadun ylläpitämiseksi, älä koskaan käytä sitä liian kylmässä, kuumassa tai pölyisessä paikassa tai kosteissa tiloissa, erityisesti:

1. Lähellä lämmittimen tai auringonsäteiden aiheuttamaa kuumuutta.
2. Vaarallisissa sijainneissa tai paikoissa, joista voi pudota.
3. Älä koskaan pura yhdistelmäaudiota.

Älä käytä kuulokkeiden puhdistamiseen koskaan mitään liuottimia tai syttyviä nesteitä ja varmista, että käytät ainoastaan laadukkaan valmistajan laturia.

Välttääksesi sähköiskun ja tuotteen vahingoittumisen, älä yritä purkaa, korjata tai mukauttaa tuotetta.

Tätä tuotetta tai sen akkua ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Se on toimitettava keräyspisteeseen kierrätystä varten. Tarkista yksityiskohdat paikallisviranomaisilta.

Ominaisuudet

1. Bluetooth 5.0
2. Äänenlaatu Advanced Audio Coding (AAC®) -koodauksella
3. Veden- ja hienpitävä (IPX7)
4. Integroitu mikrofoni
5. Toimitukseen kuuluvat lisävarusteet: joustava Freebit® korvaliittymä ja vaahtomuoviset Comply™-korvakärjet tiivistä sovitusta varten

Peruspainikkeiden käyttö

Monitoimipainike (MFB)

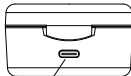
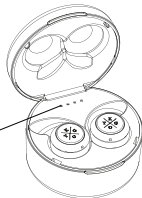
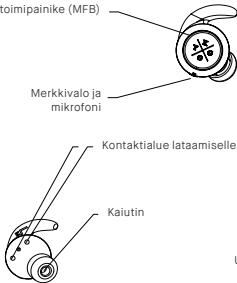
Merkkivalo ja
mikrofoni

Kontaktialue lataamiselle

Kaiutin

Latauksen
merkkivalo

USB-C-latausportti



Kuulokkeiden tila	Merkkivalo
Yksittäisen kuulokkeen	Kuulokkeen (R) merkkivalo vilkkuu vuorotellen punaisena ja sinisenä
True Wireless Stereo (TWS)-pariutustila	Kuulokkeen (R) merkkivalo palaa vuorotellen sinisenä ja punaisena onnistuneen TWS-pariutuksen jälkeen Matkapuhelimeen tai muuhun kannettavaan laitteeseen onnistuneen pariutuksen jälkeen kuulokkeen (R) merkkivalo vilkkuu sinisenä 5 sekunnin välein
Valmiustila	Kuulokkeen (R) merkkivalo vilkkuu sinisenä 5 sekunnin välein
Puhelutila	Kuulokkeen (R) merkkivalo palaa vuorotellen punaisena 5 sekunnin välein

Lataustila	Kuulokkeen (R) merkkivalo palaa tasaisesti punaisena latauksen aikana ja sammuu, kun kuuloke on ladattu täyteen.
Latausalusta/ Lataustila	Neljä latausalustan latauksen merkkivaloa vilkkuvat latauksen aikana ja ne palavat tasaisesti, kun kuuloke on ladattu täyteen
Virta Päällä -tila	Kuulokkeen (R) merkkivalo vilkkuu sinisenä 3 kertaa ja sen jälkeen punainen merkkivalo vilkkuu 5 sekunnin välein.
Virta Pois -tila	Kuulokkeen (R) merkkivalo vilkkuu punaisena kolme kertaa.
Matalan jännitteen hälytystila	Kuulokkeen (R) merkkivalo vilkkuu punaisena 20 sekunnin välein

Kygo E7/900:n käyttö

VAIHE 1:

Poista kuulokkeet latausalustalta ja kiinnitä toimitukseen kuuluvat korvakärjet tai vaahtomuoviset Comply™-korvakärjet ja Freebit®-korvaliittymä. On suositeltavaa kokeilla eri kokoja itselle parhaiten sopivien löytämiseksi.

VAIHE 2:

Yksilöi oikea ja vasen kuuloke. Aseta sitten kuulokkeet korvillesi. Säädä kuulokkeet korviin tiiviisti asettuviksi.

VAIHE 3:

Varmista, että kuulokkeet on asetettu korviin oikein ennen käyttöä.

Yleistointo

Kytkeminen Pälle ja Pois

MENETELMÄ 1:

Pidä POIS -TILASSA kuulokkeen (R) ja (L) MFB-painiketta painettuna 2 sekuntia kytkeäksesi laitteen päälle. Pidä PÄÄLLÄ -TILASSA kuulokkeen (R) tai (L) MFB-painiketta painettuna 5 sekuntia kytkeäksesi laitteen pois päältä.

MENETELMÄ 2:

Poimi kuulokkeet latausalustalta kytkeäksesi ne päälle automaattisesti. Aseta ne takaisin latausalustalle kytkeäksesi kuulokkeet pois päältä ja ladataksesi ne.

Todellinen langaton pariuttaminen

Menetelmä 1: Poimi kuulokkeet latausalustalta kytkeäksesi ne päälle ja odota 10 sekuntia. Molemmat kuulokkeet siirtyvät nyt automaattiseen pariutustilaan muodostavat yhteyden keskenään muutaman sekunnin kuluttua. Kuuloke (R) alkaa vilkkua vuorotellen punaisena ja sinisenä ja näkyviin tulee kehote "pariuta". Kytke sitten Bluetooth-ominaisuus päälle matkapuhelimessasi tai muussa kannettavassa laitteessa ja hae siitä "KYGO E7/900 – R".

Menetelmä 2: Paina POIS -TILASSA MFB-painiketta 2 sekuntia käynnistääksesi laitteen ja odota 10 sekuntia. Kuulokkeet siirtyvät nyt automaattiseen pariutustilaan muodostavat yhteyden keskenään muutaman sekunnin kuluttua. Kuuloke (R) alkaa vilkkua vuorotellen punaisena ja sinisenä ja näkyviin tulee kehote "pariuta". Kytke sitten Bluetooth-ominaisuus päälle matkapuhelimessasi tai muussa kannettavassa laitteessa ja hae siitä "KYGO E7/900 – R".

Suoritettuasi TWS-pariutuksen loppuun joko Menetelmä 1:llä tai Menetelmä 2:lla, kuuloke (R) näyttää kehotteen "pairing successful – device connected".

Yhdistä uudelleen

Menetelmä 1: Pidä MFB-painiketta painettuna 2 sekuntia kytkeäksesi virran PÄÄLLE → odota muutama sekunti, kunnes kaksi kuuloketta muodostavat automaattisesti yhteyden toisiinsa → muutaman sekunnin kuluttua kuulokkeet muodostavat laiteparin matkapuhelimesi tai muun kannettavan laitteen kanssa, joka on suorittanut pariutuksen aiemmin loppuun kuulokkeiden kanssa → kuulokkeiden liittäminen uudelleen matkapuhelimeesi tai muuhun kannettavaan laitteeseen on onnistunut.

Menetelmä 2: Poimi kuulokkeet latausalustalta kytkeäksesi virran PÄÄLLE → odota muutama sekunti, kaksi kuuloketta muodostavat automaattisesti yhteyden toisiinsa → muutaman sekunnin kuluttua kuulokkeet muodostavat laiteparin matkapuhelimesi tai muun kannettavan laitteen kanssa, joka on suorittanut pariutuksen aiemmin loppuun kuulokkeiden kanssa.

Huomautus: Kuuloke (R) ja (L) näyttävät kehotteen "connected". Kuuloke (L) näyttää kehotteen "left channel" ja kuuloke (R) "right channel". Kun kuulokkeiden yhteyden muodostaminen matkapuhelimeen tai muuhun kannettavaan laitteeseen on onnistunut, kuuloke (R) näyttää kehotteen "device connected".

Äänenvoimakkuuden säätäminen

Paina puhelutilassa tai musiikin toiston aikana lyhyesti kuulokkeen (R) MFB-painiketta lisätäksesi äänenvoimakkuutta; paina lyhyesti kuulokkeen (L) MFB-painiketta vähentääksesi äänenvoimakkuutta.

Eteenpäin/Taaksepäin-toiminnon käyttö

Paina puhelutilassa tai musiikintoistotilassa pitkään kuulokkeen (R) MFB-painiketta 2 sekuntia hypätäksesi seuraavaan kappaleeseen; paina pitkään kuulokkeen (L) MFB-painiketta 2 sekuntia hypätäksesi viimeiseen kappaleeseen.

Kuulokkeiden paritustallenteiden poistaminen

Paina POIS-TILASSA sekä kuulokkeen (R) että kuulokkeen (L) MFB-painiketta 10 sekuntia POIS -TILA → PÄÄLLÄ -TILA (2 sekuntia) → Poista paritustallenteet (10 sekuntia), kunnes kuulet merkkiäänä 3 kertaa. Kun poistat paritustallenteita, punainen ja sininen merkkivalo vilkkuvat kahdesti yhtä aikaa.

Puheluun vastaaminen/puhelun lopettaminen

Paina puhelun saapuessa lyhyesti kuulokkeen (R) tai kuulokkeen (L) MFB-painiketta vastataksesi puheluun; paina Puhelutilassa pitkään kuulokkeen (R) tai kuulokkeen (L) MFB-painiketta 2 sekuntia lopettaaksesi puhelun.

Puhelun hylkääminen

Pidä kuulokkeen (R) tai kuulokkeen (L) MFB-painiketta painettuna kaksi sekuntia hylätäksesi puhelun. Kuulet kaksi merkkiääntä. Huomaa, että tämä toiminto on tuettu vain matkapuhelimissa, jossa on äänivalintatoiminto.

Musiikin Toisto/Tauko

Paina Valmiustilassa lyhyesti kuulokkeen (R) tai kuulokkeen (L) MFB-painiketta toistaaksesi musiikkia. Kaksoispaina kuulokkeen (R) MFB-painiketta KESKEYTTÄÄKSESI toiston. Huomaa, että toiston keskeyttäminen ei ole tuettu kuulokkeen (L) MFB-painikkeella.

Äänivalinnan käyttö

Kaksoispaina Valmiustilassa tai musiikin toiston aikana kuulokkeen (L) MFB-painiketta Kuulet "Du"-äänen. Huomaa, että tämä toiminto on tuettu vain matkapuhelimita, jossa on äänivalintatoiminto.

Kahden saapuvan puhelun käsittely

(Tuettu vain matkapuhelimissa, joissa kahden saapuvan puhelun samanaikainen käsittely -ominaisuus.) Tilanteessa, jossa toinen puhelu saapuu ensimmäisen puhelun ollessa kesken, toimi seuraavasti:

1. Paina pitkään ja pidä kuulokkeen (R) MFB-painiketta painettuna 2 sekuntia päättääksesi nykyisen puhelun ja vastaa uuteen saapuvaan puheluun;
2. Paina lyhyesti kuulokkeen (R) MFB-painiketta asettaaksesi nykyisen puhelun pitoon ja vastaa saapuvaan puheluun;
3. Paina toisen puhelun vastaanottamisen jälkeen lyhyesti kuulokkeen (R) MFB-painiketta vaihtaaksesi kahden puhelun välillä;
4. Paina toisen puhelun vastaanottamisen jälkeen pitkään kuulokkeen (R) MFB-painiketta 2 sekuntia päättääksesi nykyisen puhelun ja paina pitkään kuulokkeen (L) MFB-painiketta 2 sekuntia päättääksesi toisen puhelun.

Huomautus: Kaikkien yllä mainittujen toimintojen käyttö edellyttää, että matkapuhelimesi tukee Bluetooth hands free -profiilia V1.5 sekä aseta puhelu pitoon -toimintoa (kysy lisätietoja matkapuhelimesi verkkopalveluista operaattoriltasi).

Akku ja lataaminen

Kygo E7/900:n lataaminen

Kuulokkeen (R) merkkivalo palaa tasaisesti punaisena latauksen aikana ja sammuu automaattisesti, kun kuulokkeet on ladattu täyteen.

Aseta kuuloke (R) ja kuuloke (L) paikalleen lataustelineeseen ja ne laskutetaan automaattisesti.

Latausaseman lataaminen

Liitä toimitukseen kuuluva USB- C kaapeli latausalustan latausporttiin.

Latausaseman merkkivalot alkavat vilkkua, kun lataus käynnistyy ja ne palavat tasaisesti, kun lataaminen on suoritettu loppuun.

Käytä toimitukseen kuuluvaa USB- C kaapelia tietokoneeseen liittämiseen.

Huomautus 1: Tarkista onko latausalusta sopiva kuulokkeille.

Huomautus 2: Käytä ainoastaan toimitukseen kuuluvaa latausalustaa kuulokkeittesi lataamiseen. Muiden latausasemien käyttö voi rikkoa tämän tuotteen vahvistus- tai kunnossapitoartiklan ja voi aiheuttaa turvallisuusvaaroja.

Huomautus 3: Älä yritä pakottaa auki sisäistä akkua, se voi vahingoittaa kuulokkeita.

Huomautus 4: Täyteen ladatut kuulokkeet menettävät tehoaan automaattisesti käyttämättömänä. Kygo suosittelee kuulokkeiden lataamista kolmen kuukauden välein.

Huomautus 5: Älä jätä kuulokkeita liian kuumiin tai liian kylmiin ympäristöihin. Tämä voi vaikuttaa kuulokkeiden suorituskykyyn.

Huomautus 6: Älä hävitä kuulokkeita polttamalla tai heittämällä veteen.

Bluetooth®-laitteiden yhdistäminen uudelleen

Joka kerta, kun kuulokkeet kytketään päälle, ne muodostavat yhteyden lähimpään ja viimeksi liitettyyn laitteeseen automaattisesti.

Kun kuulokkeet ovat valmiustilassa eivätkä ole yhdistettynä mihinkään laitteeseen, paina lyhyesti monitoimintopainiketta, jolloin ne yhdistetään viimeksi liitettyyn laitteeseen automaattisesti.

Huomautus: Kuulokkeet voi pariuttaa samanaikaisesti kahden laitteen kanssa.

Vianmääritys

Viat	Syyt	Ratkaisut
Kuulokkeita ei voi kytkeä päälle	Alhainen akku	Lataa kuulokkeita 2–3 tuntia
Kuulokkeita ei voi kytkeä päälle, kun ne on poimittu latausalustalta/Merkkivalo ei pala, kun kuulokkeet asetetaan latausalustalle	Latausalustan akun varaus on vähissä	Lataa latausalustaa 2–3 tuntia ja lataa sen jälkeen kuulokkeet
Ei kuuluvaa ääntä pariutuksen jälkeen	Pariutus epäonnistui	Pariuta uudelleen
TWS-pariutus epäonnistui/ TWS-pariutus onnistui, mutta kuuloketta (R) ei tunnisteta	Liian monta pariutus-tallennetta	Poista pariutustallenteita
Latauksen merkkivalot eivät pala ladattaessa ja latausalustan	DC-virransyöttö ei syötä virtaa	1) Varmista, että USB-C-kaapeli on liitetty oikein latausporttiin ja virtalähteeseen.
Sammuu automaattisesti	Akku vähissä	Latauspäähän 2-3 tuntia

Merkkivalo ei pala kuulokkeita ladattaessa	Kuulokkeita ei voi ladata latausalustaa käyttämällä	1) Varmista, että kuulokkeet on asetettu oikein paikoilleen latausalustaan eivätkä niiden latausalueet ole kosketuksissa latausaseman POGO-NASTAN kanssa. 2) Varmista, että latausalustassa on riittävästi virtaa
Kuulokkeet sammuvat odottamatta	Alhainen akku	Lataa kuulokkeita 2–3 tuntia
Odottamaton kaiku	Äänenvoimakkuus on liian korkea tai ympäristössä on liikaa melua	Säädä matkapuhelimen / kannettavan laitteen äänenvoimakkuutta tai vaihda paikkaa
Kohinaa puhelun aikana	Ympäristön häiriö tai etäisyys kuulokkeiden ja matkapuhelimen välillä on liian pitkä	Vaihda sijaintia tai siirrä kuulokkeet ja matkapuhelin lähemmäs toisiaan
Matala äänenvoimakkuus soittajan puolella	Kuulokkeet ovat väärin korvilla	Säädä kuulokkeiden pitoasentoa
Vasen ja oikea korvanappi eivät liity toisiinsa.	Vasen korvanappi oli pariliitos ensin.	Poista pariliitospalkki kuulokkeella, paina MFB-painiketta 10 sekunnin ajan.

Vedenkestävyys

Kygo E7/900 ovat vedenpitäviä IPX7-luokituksen alaisena. Tämä tarkoittaa sitä, että korvakappaleet voivat sietää 30 minuuttia veden alle enintään 1 m (3 jalkaa). Latauslaukku ei ole vedenpitävä eikä se saa olla kosketuksissa veden kanssa.

Kygo E7/900 i testattiin valvotuissa laboratorio-olosuhteissa IPX7-luokituksella IEC-standardin 60529 mukaan. Vedenkestävät eivät ole pysyviä olosuhteita, ja vastus voi heikentyä normaalin kulumisen takia.

Älä yritä ladata märkiä kuulokkeita.

Nestemäiset vahingot, jotka eivät kuulu takuun piiriin

Varoitus

- Käytä kuulokkeiden lataamiseen ainoastaan valmistajan hyväksymää laturia.
- Kuulokkeet on ladattava, jos niitä ei ole käytetty yli 3 kuukauteen.
- Tämä laite on FCC-sääntöjen Osan 15 mukainen. Käyttö on seuraavan kahden ehdon alaista: (1) tämä laite ei saa aiheuttaa haitallista häiriötä, ja (2) tämän laitteen on kestettävä vastaanottamiaan häiriöitä, mukaan lukien ne, jotka saattavat saada sen toimimaan tavanomaisesta poikkeavasti.
- Älä hävitä paristoa avotulella tai lähellä sitä, se voi aiheuttaa räjähdysen.

SUOMI

Tekniset tiedot

Bluetooth-versio:	Bluetooth 5.0
Tuetut profiilit:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC ®CODEC
Toiminta-alue:	Enintään 10 metriä
Musiikin toisto-aika:	3 tuntiin saakka
Latausaseman virransyöttö kuulokkeille - musiikin toisto-aika:	9 tuntiin saakka
Taajuusvaste (+-3dB):	20Hz-20kHz
Impedanssi:	16 Ω ±15 %
Ohjaimen herkkyys	93 db / 1 kHz
Akku:	45 mAh litium-polymeeri-akku
Kuulokkeiden latausaika:	Noin 2 tuntia
Kuulokkeiden mitat (yksikkö mukaan luettuna)	P 19,5 × L 19,5 × K 26
Kokonaispaino	60g

** Akun käyttöaika ja latausaika voivat vaihdella käyttötarkoituksen ja laitetyypin mukaan.*

Sarjan sisältö

True Wireless korvanappikuulokkeet Kygo E7/900

3 paria silikonin vinkkejä

3 paria Freebit-urheilusiltoja

1 par silikonin renkaat

1 paria Comply™ Foam vinkkejä

latauksen laatikko

lataus- USB- C kaapeli

Käyttöopas

Aan de slag

Gefeliciteerd met uw nieuwe Kygo E7/900-oortelefoons! Lees voor eerste gebruik deze gebruikershandleiding door voor wat betreft de Bluetooth-functies van je mobiele telefoon en andere draagbare apparaten.

Inleiding

Met de Kygo E7/900 hoofdtelefoon kun je draadloos luisteren naar muziek van je mobiele telefoon, tablet of ander Bluetooth® apparaat. De hoofdtelefoon geeft een krachtig en helder geluid. Met de ingebouwde microfoon kun je tevens oproepen van je telefoon beantwoorden.

Let op

Lees deze gehele handleiding voor gebruik om te zorgen voor het juiste en veilige gebruik van de oortelefoons. De inhoud kan veranderd worden wanneer producteigenschappen zonder voorafgaande aankondiging aangepast worden voor een betere gebruikerservaring.

Voor goede productprestaties, gebruik dit product niet in plaatsen die te koud, te heet, te stoffig of te vochtig zijn, in het bijzonder:

1. In de buurt van overmatige hitte die wordt veroorzaakt door verwarmingsapparatuur of solarisatie.
2. In gevaarlijke omgevingen of plaatsen waar het product kan vallen.
3. Demonteer deze combinatie-audio nooit!

Gebruik geen oplosmiddelen of vluchtige vloeistoffen om de oortelefoons te reinigen. Gebruik alleen een door de fabrikant goedgekeurde batterijlader.

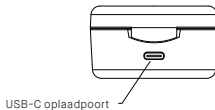
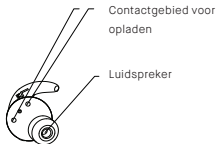
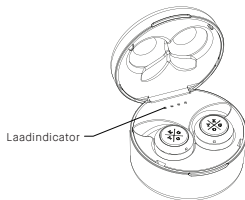
Om elektrische schok en schade aan het product te voorkomen, het product niet zelf demonteren, repareren of modificeren.

U mag dit product en de batterij niet afvoeren met het huishoudelijk afval maar moet deze inleveren bij een verzamelpunt voor recycling. Neem contact op met uw gemeente voor meer informatie.

Funcities

1. Bluetooth 5.0
2. Geluidskwaliteit met Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Water- en zweetbestendig (IPX7)
4. Geïntegreerde microfoon
5. Meegeleverde accessoires: flexibele Freebit®-oorinterface en Comply™-schuimdopjes voor een optimale pasvorm

Bediening van basistoetsen



Oortelefoonstatus	Headset performance
Koppelen van enkel oordopje	Het indicatielampje op het oordopje (R) knippert afwisselend rood en blauw.
Koppelingsmodus True Wireless Stereo (TWS)	-Na succesvol koppelen van TWS, knippert het indicatielampje op het oordopje (R) afwisselend rood en blauw. -Na succesvol koppelen met uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat, knippert het indicatielampje op het oordopje (R) om de 5 seconden blauw.
Modus Stand-by	Het indicatielampje op het oordopje (R) knippert om de 5 seconden blauw.
Oproepmodus	Tijdens een oproep, knippert het indicatielampje op het oordopje (R) om de 5 seconden rood.

Laadmodus	Het indicatielampje op het oordopje (R) is ononderbroken rood tijdens opladen en wordt uitgeschakeld nadat de oortelefoons volledig zijn opgeladen.
Oplaadstation / Laadmodus	De vier laadindicators van het oplaadstation knipperen tijdens opladen en branden ononderbroken nadat de oortelefoons volledig zijn opgeladen
Ingeschakelde status	Het indicatielampje op het oordopje (R) knippert 3 keer blauw en knippert vervolgens om de 5 seconden rood.
Uitgeschakelde status	Het indicatielampje op het oordopje (R) knippert drie keer rood.
Alarmstatus bij lage spanning	Het indicatielampje op het oordopje (R) knippert om de 20 seconden rood.

De Kygo E7/900 dragen

STAP 1

Verwijder de oortelefoons van het oplaadstation en bevestig de meegeleverde silicone oordopjes of Comply™-schuimdopjes en de Freebit®-oorinterface. Wij raden u aan om de verschillende maten te testen om degene te vinden die het beste op uw oor past.

STAP 2:

Identificeer het rechter en linker oordopje. Stop de oortelefoons vervolgens in uw oren. Stel het oordopje af totdat het goed aansluit op uw oor.

STAP 3:

Zorg ervoor dat de oortelefoons goed in de oren zijn geplaatst voorafgaand aan gebruik.

Algemene Functie

In-/uitschakelen

Methode 1:

In de MODUS UIT houdt u de MFB-knoppen van het oordopje (R) of oordopje (L) 2 seconden ingedrukt om in te schakelen. In de MODUS AAN houdt u de MFB-knop van het oordopje (R) of oordopje (L) 5 seconden ingedrukt om uit te schakelen.

Methode 2:

Pak de oortelefoons op van het oplaadstation om ze automatisch in te schakelen. Plaats ze terug op het laadstation om de oortelefoons uit te schakelen en op te laden.

Waar draadloos koppelen

Methode 1: Pak de oortelefoons op van het oplaadstation voor inschakelen en wacht 10 seconden. Beide oordopjes gaan nu naar de modus Automatisch koppelen en maken na een paar seconden verbinding met elkaar. Het oordopje (R) begint afwisselend rood en blauw te knipperen en geeft "koppelen" aan. Schakel vervolgens de Bluetooth-functie op uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat in en zoek naar "KYGO E7/900 – R".

Methode 2: In de MODUS UIT drukt u 2 seconden op de MFB-knoppen voor inschakelen en wacht u 10 seconden. De oortelefoons gaan nu naar de modus Automatisch koppelen en maken na een paar seconden verbinding met elkaar. Het oordopje (R) begint afwisselend rood en blauw te knipperen en geeft "koppelen" aan. Schakel vervolgens de Bluetooth-functie op uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat in en zoek naar "KYGO E7/900 -R".

Nadat het koppelen van TWS is uitgevoerd door het volgen van Methode 1 of Methode 2, geeft het oordopje (R) "pairing successful – device connected".

Opnieuw verbinden

Methode 1: Houd de MFB-knoppen 2 seconden ingedrukt voor inschakelen → wacht een paar seconden totdat de twee oordopjes automatisch verbinding maken → na een paar seconden koppelen de oortelefoons met uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat dat eerder succesvol is gekoppeld met de oortelefoons → oortelefoons zijn succesvol opnieuw verbonden met uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat.

Methode 2: Pak de oortelefoons op van het oplaadstation voor inschakelen → wacht een paar seconden totdat de twee oordopjes automatisch verbinding maken → na een paar seconden koppelen de oortelefoons met uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat dat eerder succesvol is gekoppeld met de oortelefoons → oortelefoons zijn succesvol opnieuw verbonden met uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat.

Let op: Het oordopje (R) en oordopje (L) geven "connected" aan. Het oordopje (L) geeft "left channel" aan en het oordopje (R) geeft "right channel" aan. Na succesvolle verbinding met uw mobiele telefoon of ander draagbaar apparaat, geeft het oordopje (R) "device connected".

Het volume aanpassen

In de oproepmodus, of tijdens het afspelen van muziek, drukt u kort op de MFB-knop op het oordopje (R) om het volume te verhogen; druk kort op de MFB-knop op het oordopje (L) om het volume te verlagen.

Vooruit/Achteruit gebruiken

In de oproepmodus of de modus van muziek afspelen drukt u lang gedurende 2 seconden op de MFB-knop op het oordopje (R) voor overslaan naar het volgende liedje; druk lang gedurende 2 seconden op de MFB-knop op het oordopje (L) voor overslaan naar het laatste liedje.

Koppelgegevens op oortelefoons verwijderen

In de MODUS UIT drukt u 10 seconden op de MFB-knop op zowel oordopje (R) als oordopje (L) MODUS UIT→MODUS AAN (2 seconden) →Verwijder koppelgegevens (10 seconden), totdat u 3 keer een pieptoon hoort. Tijdens

het verwijderen van de koppelgegevens, knipperen de rode en blauwe indicatielampjes tweemaal tegelijk.

Een oproep beantwoorden/beëindigen

Wanneer een oproep binnenkomt, drukt u kort op de MFB-knop op het oordopje (R) of het oordopje (L) om de oproep te beantwoorden; in de oproepmodus drukt u lang gedurende 2 seconden op de MFB-knop op het oordopje (R) of het oordopje (L) om de oproep te beëindigen.

Een oproep weigeren

Houd de MFB-knop op het oordopje (R) of oordopje (L) 2 seconden ingedrukt om de oproep te weigeren. U hoort tweemaal een pieptoon. Denk eraan dat deze functie alleen mobiele telefoons met de functie van spraakkiezen ondersteunt.

Muziek afspelen/pauzeren

In de modus Stand-by drukt u kort op de MFB-knop op het oordopje (R) of het oordopje (L) om muziek af te spelen. Tijdens afspelen van muziek drukt u tweemaal op de MFB-knop op het oordopje (R) om afspelen te PAUZEREN. Denk eraan dat pauzeren van afspelen niet wordt ondersteund met gebruik van de MFB-knop op het oordopje (L).

Spraakkiezen gebruiken

In de modus Stand-by of tijdens afspelen van muziek drukt u tweemaal op de MFB-knop op het oordopje (L). U hoort een "Du"-achtig geluid. Denk eraan dat deze functie alleen mobiele telefoons met de functie van spraakkiezen ondersteunt.

Twee binnenkomende oproepen behandelen

(Alleen ondersteund op mobiele telefoons met het vermogen om twee binnenkomende oproepen tegelijk te behandelen.) In de situatie waarin een tweede oproep binnenkomt terwijl u in de eerste oproep zit, doet u het volgende:

1. Houd de MFB-knop op het oordopje (R) lang ingedrukt gedurende 2 seconden om de huidige oproep te beëindigen en de nieuwe binnenkomende oproep te beantwoorden.
2. Druk kort op de MFB-knop op het oordopje (R) om de huidige oproep in de wacht te zetten en de binnenkomende oproep te beantwoorden;
3. Na de tweede implementatie drukt u kort op de MFB-knop op het oordopje (R) om te schakelen tussen de twee oproepen.
4. Na de tweede implementatie drukt u lang gedurende 2 seconden op de MFB-knop op het oordopje (R) om de huidige oproep te beëindigen; en druk lang gedurende 2 seconden op de MFB-knop op het oordopje (R) om de tweede oproep te beëindigen.

Let op: Alle bovenstaande bewerkingen vereisen dat uw mobiele telefoon Bluetooth handsfree profiel V1.5 en de functie van een oproep in de wacht zetten ondersteunt (voor de netwerkservices op uw mobiele telefoon raadpleegt u uw telecombedrijf).

Batterij en opladen

De Kygo E7/900 opladen

Het indicatielampje op het oordopje (R) is rood wanneer het opladen bezig is, en wordt automatisch uitgeschakeld nadat de oortelefoons volledig zijn opgeladen. Plaats het oordopje (R) en oordopje (L) in hun respectievelijke sleuven in het oplaadstation en deze worden automatisch opgeladen.

Het oplaadstation opladen

Sluit de meegeleverde USB-C kabel aan op de oplaadpoort op het oplaadstation. De indicatielampjes van het oplaadstation beginnen te knipperen wanneer opladen bezig is en gaan ononderbroken branden wanneer opladen gereed is. Gebruik de meegeleverde USB- C kabel om aan te sluiten op uw computer.

Opmerking 1: Controleer of het apparaat dat wordt opgeladen, wel of niet geschikt is voor de headset.

Opmerking 2: Gebruik alleen het meegeleverde oplaadstation voor het opladen van uw oortelefoons. Het gebruik van andere oplaadapparaten kan een schending betekenen van het validatie- of onderhoudsartikel van dit product en kan leiden tot veiligheidsrisico's.

Opmerking 3: Probeer niet om de ingebouwde batterij open te forceren omdat de oortelefoons hierdoor beschadigd zouden kunnen raken.

Opmerking 4: Volledig opgeladen oortelefoons raken automatisch hun spanning kwijt als ze ongebruikt blijven. Kygo raadt aan om de oortelefoons om de drie maanden op te laden.

Opmerking 5: Laat de oortelefoons niet liggen in een te warme of te koude omgeving. Dit kan van invloed zijn op de prestaties van de oortelefoons.

Opmerking 6: Gooi de oortelefoons niet weg in vuur of water.

Opnieuw verbinden met Bluetooth® apparaten

Telkens wanneer de hoofdtelefoon aangeschakeld wordt, zoekt hij verbinding met het laatst verbonden apparaat.

Wanneer de hoofdtelefoon in stand-by-modus staat en geen verbinding krijgt met een apparaat, druk kort op de MFT-toets om verbinding te maken met het met het laatst verbonden apparaat.

Let op: De hoofdtelefoon kan tegelijkertijd gekoppeld worden aan twee apparaten.

Problemen oplossen

Fouten	Redenen	Oplossingen
Kan de oortelefoons niet inschakelen	Batterij laag	Laad de oortelefoons 2-3 uur op
Kan de oortelefoons niet inschakelen nadat ze zijn opgepakt van het oplaadstation/ Het indicatielampje is uit wanneer de oortelefoons op het oplaadstation zijn geplaatst	Batterijspanning van oplaadstation is laag	Laad het oplaadstation 2-3 uur op en laad vervolgens de oortelefoons op
Geen hoorbaar geluid na koppelen	Fout bij koppelen	Herhaal koppelen
Fout bij koppelen van TWS/ TWS succesvol gekoppeld maar kan het oordopje (R) niet detecteren	Teveel koppelgegevens	Verwijder koppelgegevens

DUTCH

Headsets without indicator light when charging	The headsets couldn't being charged in charging base	1)Checking headset charging interface whether has touched to POGO PIN of charging base and the location is correct or not. 2)Charging for charging base.
Headset echo	Volume is too loud or environment is noisy	Adjust the volume at phone or change a place
Noise in call	Environmental interference caused or distance between headset and mobile is too far	Change a place or move to close the headset and mobile
Low voice of the calling party	Wearing headset is wrong	Adjusting wearing position of headset
The headset reconnected with mobile phone after put back to the charging base	The charging base without power, the headset will auto turn on and paired	Charging for charging base
Left and right earbud don't connect with each other.	Left earbud was paired first.	Delete pairing record on headset, press MFB button for 10 sec.

Waterbestendigheid

De Kygo E7 / 900 zijn waterdicht onder classificatie IPX7. Dit betekent dat de oordopjes 30 minuten drenken in water tot 1 m (3 feet). Het oplaadetui is niet waterdicht en mag niet in contact komen met water.

Kygo E7 / 900 i werden getest onder gecontroleerde laboratoriumomstandigheden met een classificatie van IPX7 onder IEC-norm 60529. Waterbestendigheid is geen permanente conditie en de weerstand zou kunnen afnemen als gevolg van normale slijtage.

Probeer geen natte headset op te laden.
Vloeibare schade valt niet onder de garantie

Waarschuwing

- Gebruik uitsluitend een door de fabrikant goedgekeurde oplader om uw oortelefoons op te laden.
- Laad de oortelefoons op wanneer deze meer dan 3 maanden niet gebruikt is.
- Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. U gebruikt dit apparaat onder aanvaarding van de volgende voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken. (2) Dit apparaat moet allerlei interferentie aanvaarden met inbegrip van interferentie die ongewenste operatie veroorzaakt.
- Werp de batterij niet in of bij een open vuur. Dit kan een explosie veroorzaken.

DUTCH

Specificaties

Bluetooth-versie:	Bluetooth 5.0
Ondersteunde profielen:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Werkingsbereik:	Tot 10 meter
Muziekafspeeltijd:	Tot 3 uur
Stroomtoevoer oplaadstation voor muziekafspeeltijd oortelefoons:	Tot 9 uur
Frequentierespons (+-3dB):	20Hz-20 kHz
Impedantie:	16Ω±15%
Gevoeligheid driver:	93 db/1kHz
Batterij:	45mAH Li-polymeerbatterij
Laadtijd van de oortelefoons:	~ 2 uur
Afmetingen oortelefoons (inclusief een eenheid):	L19,5×B19,5×H26
Totaal gewicht:	60g

** De levensduur van de batterij en de oplaadtijd kunnen variëren, afhankelijk van het gebruik en het apparaattype.*

Inhoud van de box

True Wireless earphone Kygo E7/900

3 paar siliconen tips

3 paar Freebit sportvleugels

1 paar silicone ringen

1 paar Comply™ Foam tips

Laadkast

USB- C oplaadkabel

Gebruikershandleiding

Pour commencer

Félicitations pour vos nouveaux écouteurs Kygo E7/900 ! Avant d'utiliser ce produit, vous devez lire ce manuel et vous familiariser avec les fonctions Bluetooth de votre téléphone portable ou d'autres appareils portables.

Introduction

Le casque E7/900 vous permet d'écouter votre musique sans fil depuis votre téléphone portable, votre tablette ou tout autre appareil compatible Bluetooth®. Il génère un son puissant et clair. Le micro intégré vous permet également de répondre à des appels depuis votre téléphone.

Précautions

Veuillez lire l'intégralité de ce manuel avant utilisation pour garantir une utilisation correcte et sûre des écouteurs. Le contenu indiqué dans le présent document peut être modifié à tout moment pour un meilleur service car les propriétés et les fonctions du produit peuvent être modifiées sans préavis.

Pour les performances sonores du produit, ne l'utilisez jamais dans des environnements trop froids, trop chauds, trop poussiéreux ou humides, en particulier :

1. À proximité d'une chaleur excessive générée par un équipement de chauffage ou une solarisation.
2. Dans des endroits dangereux ou présentant un risque de chute.
3. Ne démontez jamais la combinaison audio.

N'utilisez pas de diluants ou de liquides volatils pour nettoyer vos écouteurs et assurez-vous d'utiliser uniquement un chargeur provenant d'un fabricant qualifié.

Afin d'éviter tout risque de décharge électrique et de dommages au produit, n'essayez pas de démonter, de réparer ou de modifier le produit.

Ce produit et sa batterie ne peuvent pas être jetés avec les déchets ménagers, par conséquent ils doivent être remis à un point de collecte pour être recyclés. Veuillez consulter vos autorités locales pour obtenir plus de détails.

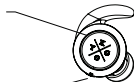
Caractéristiques

1. Bluetooth 5.0
2. Qualité sonore avec Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Résistants à l'eau et à la transpiration (IPX7)
4. Micro intégré
5. Accessoires inclus : interface auriculaire flexible Freebit® et embouts en mousse Comply™ pour un bon ajustement

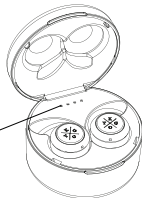
Fonctionnement de base du bouton

Bouton multifonctions (MFB)

Indicateur lumineux et micro

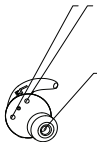


Indicateur de
chargement

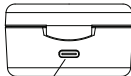


Zone de contact pour le
chargement

Haut-parleur



Port de chargement USB-C



Statut des écouteurs	Indicateur lumineux
Appairage d'un seul écouteur	L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en rouge et bleu de manière alternée
Mode Appairage TWS (True Wireless Stereo : Véritable stéréo sans fil)	-Après un appairage TWS réussi, l'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en rouge et bleu de manière alternée -Après un appairage réussi avec votre téléphone portable ou un autre appareil portable, l'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en bleu une fois toutes les 5 secondes
Mode Veille	L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en bleu une fois toutes les 5 secondes
Mode Appel	Pendant un appel, l'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en rouge toutes les 5 secondes

FRENCH

Mode Chargement	L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) est rouge fixe pendant le chargement et s'éteint une fois que les écouteurs sont complètement chargés.
Base de chargement / Mode Chargement	Les quatre indicateurs de chargement de la base de chargement clignotent pendant le chargement et restent allumés une fois que les écouteurs sont complètement chargés
État Sous tension	L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en bleu 3 fois puis clignote en rouge une fois toutes les 5 secondes.
État Hors tension	L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en rouge 3 fois.
État Alarme basse tension	L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) clignote en rouge une fois toutes les 20 secondes

Porter l'Kygo E7/900

ÉTAPE 1

Retirez les écouteurs de la base de chargement et fixez les embouts en silicone fournis ou les embouts en mousse Comply™ et l'interface auriculaire Freebit®. Nous vous conseillons de tester différentes tailles pour trouver celui qui s'adapte le mieux à vos oreilles.

ÉTAPE 2 :

Identifiez l'écouteur droit et l'écouteur gauche. Puis mettez les écouteurs dans vos oreilles. Ajustez l'écouteur jusqu'à ce qu'il soit bien ajusté dans votre oreille.

ÉTAPE 3 :

Assurez-vous que les écouteurs sont placés correctement dans les oreilles avant utilisation.

Fonctions générales

Mise en marche/arrêt

MÉTHODE 1 :

En mode ARRÊT, appuyez et maintenez le bouton MFB de l'écouteur (D) et de l'écouteur (G) enfoncé pendant 2 secondes pour mettre en marche. En mode MARCHE, appuyez et maintenez le bouton MFB de l'écouteur (D) ou de l'écouteur (G) enfoncé pendant 5 secondes pour éteindre.

MÉTHODE 2 :

Retirez les écouteurs de la base de chargement pour les mettre en marche automatiquement. Remettez-les sur la base de chargement pour mettre hors tension et charger les écouteurs.

Véritable appairage sans fil

Méthode 1 : Retirez les écouteurs de la base de chargement pour les mettre sous tension et attendez 10 secondes. Les deux écouteurs passent en mode Appairage automatique et se connectent l'un avec l'autre après quelques secondes. L'écouteur (D) commence à clignoter en rouge et bleu de manière alternée et indique « appairage ». Activez ensuite la fonction Bluetooth de votre téléphone portable ou d'un autre appareil portable et recherchez « KYGO E7/900 – R ».

Méthode 2 : En mode ARRÊT, appuyez sur le boutons MFB pendant 2 secondes pour mettre sous tension et attendez 10 secondes. Les écouteurs passent en mode Appairage automatique et se connectent l'un avec l'autre après quelques secondes. L'écouteur (D) commence à clignoter en rouge et bleu de manière alternée et indique « appairage ». Activez ensuite la fonction Bluetooth de votre téléphone portable ou d'un autre appareil portable et recherchez « KYGO E7/900 -R ».

Après avoir effectué l'appairage TWS en suivant la Méthode 1 ou la Méthode 2, l'écouteur (D) indique "pairing successful – device connected".

Reconnecter

Méthode 1 : Appuyez et maintenez le boutons MFB enfoncé pendant 2 secondes pour mettre sous tension → attendez quelques secondes jusqu'à ce que les deux écouteurs se connectent automatiquement → après quelques secondes, les écouteurs s'appairent avec votre téléphone portable ou un autre appareil portable qui a précédemment été appairé avec succès aux écouteurs → les écouteurs sont reconnus avec succès sur votre téléphone portable ou un autre appareil portable.

Méthode 2 : Retirez les écouteurs de la base de chargement pour les mettre sous tension → attendez quelques secondes, les deux écouteurs se connectent automatiquement → après quelques secondes, les écouteurs s'appairent avec votre téléphone portable ou un autre appareil portable qui a précédemment été appairé avec succès aux écouteurs → les écouteurs sont reconnus avec succès sur votre téléphone portable ou un autre appareil portable.

Remarque : L'écouteur (D) et l'écouteur (G) indiquent "connected". L'écouteur (G) indique "left channel" et l'écouteur (D) indique "right channel". Une fois la connexion avec votre téléphone portable ou un autre appareil portable effectuée avec succès, l'écouteur (D) indique "device connected".

Réglage du volume

En mode Appel ou pendant la lecture musicale, appuyez brièvement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pour augmenter le volume; appuyez brièvement sur le bouton MFB de l'écouteur (G) pour diminuer le volume.

Avec Avant/Arrière

En mode Appel ou en mode Lecture musicale, appuyez longuement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pendant 2 secondes pour passer à la chanson suivante ; appuyez longuement sur le bouton MFB de l'écouteur (G) pendant 2 secondes pour passer à la chanson précédente.

Supprimer les enregistrements d'appairages sur les écouteurs

En mode ARRÊT, appuyez sur le bouton MFB de l'écouteur (D) et de l'écouteur (G) pendant 10 secondes Mode ARRÊT→Mode MARCHE (2 secondes) →Supprimer les enregistrements d'appairages (10 secondes), jusqu'à ce que vous entendiez un bip retentir 3 fois. Lors de la suppression des enregistrements d'appairages, les indicateurs lumineux rouge et bleu clignotent deux fois simultanément.

Répondre/Terminer un appel

Lorsqu'un appel est reçu, appuyez brièvement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) ou de l'écouteur (G) pour répondre à l'appel ; en mode Appel, appuyez longuement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) ou de l'écouteur (G) pendant 2 secondes pour terminer l'appel.

Rejeter un appel

Appuyez et maintenez le bouton MFB de l'écouteur (D) ou de l'écouteur (G) enfoncé pendant 2 secondes pour rejeter l'appel. Un bip est émis deux fois. Veuillez noter que cette fonction prend en charge uniquement les téléphones portables dotés de la fonction de numérotation vocale.

Lecture/pause musicale

En mode Veille, appuyez brièvement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) ou de l'écouteur (G) pour lire de la musique. Pendant la lecture musicale, appuyez deux fois sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pour interrompre la lecture. Veuillez noter que l'interruption de la lecture n'est pas prise en charge par le bouton MFB de l'écouteur (G).

Utilisation de la numérotation vocale

En mode Veille ou pendant la lecture musicale, appuyez deux fois sur le bouton MFB de l'écouteur (G). Vous pouvez entendre un son de type « Dou ». Veuillez noter que cette fonction prend en charge uniquement les téléphones portables dotés de la fonction de numérotation vocale.

Gérer deux appels entrants

(Uniquement pris en charge sur les téléphones portables pouvant traiter deux appels entrants simultanément.)

Dans le cas où un deuxième appel est reçu pendant le premier appel, effectuez ce qui suit :

1. Appuyez longuement et maintenez le bouton MFB de l'écouteur (D) enfoncé pendant 2 secondes pour terminer l'appel en cours et répondre au nouvel appel entrant ;
2. Appuyez brièvement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pour mettre l'appel en cours en attente et répondre à l'appel entrant ;
3. Après la deuxième activation, appuyez brièvement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pour basculer entre les deux appels ;

4. Après la deuxième activation, appuyez longuement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pendant 2 secondes pour terminer l'appel en cours et appuyez longuement sur le bouton MFB de l'écouteur (D) pendant 2 secondes pour terminer le deuxième appel.

Remarque : Toutes les opérations ci-dessus nécessitent que votre téléphone portable prenne en charge le profil mains libres Bluetooth V1.5 et la fonction de mise en attente d'un appel (pour en savoir plus sur les services réseau de votre téléphone portable, veuillez consulter votre opérateur de télécommunications).

Batterie et chargement

Charger l'Kygo E7/900

L'indicateur lumineux de l'écouteur (D) est rouge pendant que le chargement est en cours et s'éteint automatiquement une fois que les écouteurs sont complètement chargés.

Placez l'écouteur (D) et l'écouteur (G) dans leur emplacement respectif sur la base de chargement. Les écouteurs se chargent automatiquement lorsqu'ils sont placés dans la base.

Charger la base de chargement

Raccordez le câble USB - C fourni au port de chargement sur la base de chargement. Les indicateurs lumineux de la base de chargement commencent à clignoter lorsque le chargement est en cours et deviennent fixes lorsque le chargement est terminé.

Utilisez le câble USB - C fourni pour effectuer la connexion avec votre ordinateur.

Remarque 1 : Vérifiez que le dispositif de chargement est adapté ou non aux écouteurs.

Remarque 2 : Utilisez uniquement la base de chargement fournie pour charger vos écouteurs. Utiliser d'autres dispositifs de chargement peut enfreindre l'article relatif à la validation ou à la maintenance de ce produit et causer des risques de sécurité.

Remarque 3 : N'essayez pas de forcer pour ouvrir la batterie intégrée car cela pourrait endommager les écouteurs.

Remarque 4 : Des écouteurs complètement chargés perdent automatiquement de la puissance s'ils ne sont pas utilisés. Kygo recommande de charger les écouteurs tous les trois mois.

Remarque 5 : Ne laissez pas les écouteurs dans des environnements trop chauds ou trop froids. Cela peut affecter les performances des écouteurs.

Remarque 6 : Ne jetez pas les écouteurs au feu ou dans l'eau.

Se reconnecter à des appareils Bluetooth®

Chaque fois que le casque est allumé, il se connecte automatiquement à l'appareil le plus proche et au dernier appareil connecté.

Si le casque est en mode veille et n'est connecté à aucun appareil, appuyez brièvement sur le bouton MFB et il se connecte automatiquement au dernier appareil connecté.

Remarque : Le casque peut être appairé avec deux appareils simultanément.

Dépannage

Défaillances	Raisons	Solutions
Impossible d'allumer les écouteurs	Batterie faible	Chargez les écouteurs pendant 2 à 3 heures
Impossible d'allumer les écouteurs après les avoir retirés de la base de chargement/L'indicateur lumineux est éteint alors que les écouteurs sont placés sur la base de chargement	Le niveau de la batterie de la base de chargement est faible	Chargez la base de chargement pendant 2 à 3 heures puis chargez les écouteurs
Aucun son audible après l'appairage	Échec de l'appairage	Répétez l'appairage
Échec de l'appairage TWS/TWS appairé avec succès mais impossible de détecter l'écouteur (D)	Trop d'enregistrements d'appairages	Supprimez des enregistrements d'appairages
Les indicateurs de chargement sont éteints pendant le chargement de la base de chargement	L'alimentation électrique CC ne génère pas de puissance en sortie	1)Assurez-vous que le câble USB-C est correctement branché dans le port de chargement et à la source d'alimentation.

FRENCH

L'indicateur lumineux est éteint pendant le chargement des écouteurs	Les écouteurs ne peuvent pas être chargés avec la base de chargement	1) Assurez-vous que les écouteurs sont placés correctement dans leur emplacement sur la base de chargement et que leur zone de chargement n'est pas en contact avec la broche POGO sur la base de chargement. 2) Assurez-vous que la base de chargement dispose de suffisamment de puissance
Les écouteurs s'éteignent de manière inattendue	Batterie faible	Chargez les écouteurs pendant 2 à 3 heures
Écho inattendu	Le volume est trop élevé ou l'environnement est trop bruyant	Réglez le volume de votre téléphone/appareil portable ou changez d'endroit
Bruit pendant l'appel	Interférences environnementales ou distance trop grande entre les écouteurs et votre téléphone portable	Changez d'endroit ou rapprochez les écouteurs et votre téléphone portable
Faible volume de la voix de l'appelant	Les écouteurs ne sont pas portés correctement	Ajustez la position de port des écouteurs
Les écouteurs gauche et droit ne se connectent pas entre eux.	L'oreillette gauche a été appariée en premier.	Supprimer l'enregistrement d'association sur le casque, appuyer sur le bouton MFB pendant 10 secondes.

Water resistance

Les Kygo E7/900 sont étanches sous la classification IPX7. Cela signifie que les oreillettes peuvent tolérer 30 minutes submergées dans l'eau jusqu'à 1 m (3 pieds). Le boîtier de chargement n'est pas étanche et ne doit pas être en contact avec l'eau.

Kygo E7/900 i a été testé dans des conditions de laboratoire contrôlées avec un indice de protection IPX7 selon la norme CEI 60529. Les conditions d'étanchéité ne sont pas permanentes et la résistance pourrait diminuer en raison de l'usure normale.

N'essayez pas de charger un casque humide.

Les dégâts liquides ne sont pas couverts par la garantie

Avertissement

- Utilisez uniquement le chargeur approuvé par le fabricant pour charger les écouteurs.
- Rechargez les écouteurs s'ils n'ont pas été utilisés pendant plus de 3 mois.
- Cet appareil est conforme à l'Article 15 de la Réglementation FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement indésirable.
- Ne jetez pas la batterie dans ou à proximité d'un feu ouvert car cela peut causer une explosion.

Spécifications

Version Bluetooth :	Bluetooth 5.0
Profils pris en charge :	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, CODEC AAC®
Portée de fonctionnement :	Jusqu'à 10 mètres
Durée de lecture musicale :	Jusqu'à 3 heures
Durée d'alimentation électrique de la base de chargement pour la lecture musicale sur les écouteurs :	Jusqu'à 9 heures
Réponse en fréquence (+-3 dB) :	20 Hz - 20 kHz
Impédance :	16 Ω $\pm$ 15 %
Sensibilité du haut-parleur :	93 db/1 kHz
Batterie :	Batterie Lithium-polymère 45 mAH
Durée de chargement des écouteurs :	~ 2 heures
Dimensions des écouteurs (comprenant une unité) :	L 19,5 × l 19,5 × H 26
Poids total :	60g

** La durée de vie de la batterie et le temps de charge peuvent varier en fonction de l'utilisation et du type d'appareil.*

Contenu de l'ensemble

True Wireless Écouteurs stéréo Kygo E7/900

3 paires de pointes en silicone

3 paires d'ailes de sport Freebit

1 paires anneaux en silicone

1 paires de conseils de Comply™ Foam

Boîte de Charge

Câble de chargement USB - C

Manuel de l'utilisateur

Erste Schritte

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem neuen Ohrhörer Kygo E7/900! Bevor Sie das Produkt benutzen, sollten Sie diese Anleitung lesen und sich mit den Bluetooth-Funktionen Ihres Mobiltelefons oder anderer tragbarer Geräte vertraut machen.

Einleitung

Mit dem Kopfhörer Kygo E7/900 können Sie Ihre Musik kabellos von Ihrem Mobiltelefon, Tablet oder anderen Bluetooth®-fähigen Geräten hören. Er bietet leistungsstarken, klaren Sound. Zudem ermöglicht das integrierte Mikrofon die Annahme von Anrufen von Ihrem Telefon.

Warnhinweise

Bitte lesen Sie vor der Benutzung die gesamte Anleitung, damit eine richtig und sichere Benutzung des Ohrhörers gewährleistet ist. Der Inhalt könnte zu Verbesserung des Services von Zeit zu Zeit modifiziert werden, da die Produkteigenschaften und -funktionen ohne Vorankündigung geändert werden können.

Verwenden Sie das Produkt niemals an zu kalten, zu heißen, zu staubigen oder zu feuchten Orten, da dies die Klangleistung beeinträchtigen kann. Vermeiden Sie insbesondere:

1. Die Nähe übermäßiger Hitze, die durch Heizgeräte oder Sonneneinstrahlung verursacht wird.
2. Benutzung an gefährlichen Orten bzw. an Orten, an denen das Produkt herunterfallen könnte.

3. Die Audiokombination niemals auseinandernehmen.

Reinigen Sie Ihren Ohrhörer niemals mit Verdünnungsmittel oder flüchtigen Flüssigkeiten. Verwenden Sie nur das Ladegerät des Herstellers.

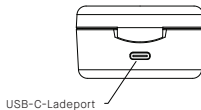
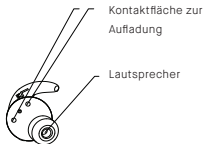
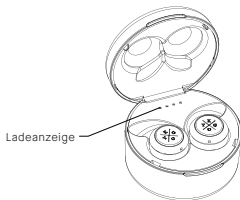
Versuchen Sie nicht, das Produkt zu demontieren, zu reparieren oder zu modifizieren. Andernfalls drohen Stromschläge und Produktschäden.

Dieses Produkt und sein Akku dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen zum Recycling an eine Sammelstelle übergeben werden. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrer Stadtverwaltung.

Funktionen und Merkmale

1. Bluetooth 5.0
2. Klangqualität mit Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Wasser- und schweißfest (IPX7)
4. Integriertes Mikrofon
5. Mitgeliefertes Zubehör: Flexible Freebit®-Ohrschnittstelle und Comply™
-Schaumstoff-Ohrstöpsel für perfekte Passform

Grundlegende Tastensteuerung



Ohrhörerstatus	Anzeige
Einzelnes Ohrstück koppeln	Die Anzeige am Ohrstück (R) blinkt abwechselnd rot und blau.
True-Wireless-Stereo(TWS)-Kopplungsmodus	-Nach einer erfolgreichen TWS-Kopplung blinkt die Anzeige am Ohrstück (R) abwechselnd rot und blau. -Nach erfolgreicher Kopplung mit Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät blinkt die Anzeige am Ohrstück (R) einmal alle 5 Sekunden blau.
Bereitschaftsmodus	Die Anzeige am Ohrstück (R) blinkt einmal alle 5 Sekunden blau.
Anrufmodus	Während eines Anrufs blinkt die Anzeige am Ohrstück (R) alle 5 Sekunden rot.

Lademodus	Die Anzeige am Ohrstück (R) leuchtet während der Aufladung rot und erlischt bei vollständig aufgeladenem Ohrhörer.
Ladebasis / Lademodus	Die vier Ladeanzeigen der Ladebasis blinken während der Aufladung und leuchten bei vollständig aufgeladenem Ohrhörer.
Betriebsstatus	Die Anzeige am Ohrstück (R) blinkt dreimal blau und dann einmal alle 5 Sekunden rot.
Ausgeschalteter Status	Die Anzeige am Ohrstück (R) blinkt dreimal rot.
Alarm wegen geringer Spannung	Die Anzeige am Ohrstück (R) blinkt einmal alle 20 Sekunden rot.

Kygo E7/900 aufsetzen

SCHRITT 1

Entfernen Sie den Ohrhörer von der Ladebasis und bringen Sie die mitgelieferten Silikon-Ohrstöpsel oder Comply™-Schaumstoff-Ohrstöpsel und die Freebit®-Ohrschnittstelle an. Wir empfehlen, verschiedene Größen zu testen, um die für Ihre Ohren am besten passende Größe zu finden.

SCHRITT 2:

Identifizieren Sie rechtes und linkes Ohrstück. Stecken Sie dann den Ohrhörer in Ihre Ohren. Passen Sie das Ohrstück an, bis es sicher in Ihrem Ohr sitzt.

SCHRITT 3:

Stellen Sie vor der Benutzung sicher, dass der Ohrhörer richtig in den Ohren platziert ist.

Allgemeine Funktionen

Ein- und ausschalten

METHODE 1:

Halten Sie zum Einschalten im abgeschalteten Zustand die Multifunktionstaste von Ohrstück (R) und Ohrstück (L) 2 Sekunden lang gedrückt. Halten Sie zum Ausschalten im eingeschalteten Zustand die Multifunktionstaste von Ohrstück (R) oder Ohrstück (L) 5 Sekunden lang gedrückt.

METHODE 2:

Nehmen Sie den Ohrhörer von der Ladebasis, damit er sich automatisch einschaltet. Platzieren Sie ihn zum Ausschalten und Aufladen wieder an der Ladebasis.

Kabellose Kopplung

Methode 1: Nehmen Sie zum Einschalten den Ohrhörer von der Ladebasis und warten Sie 10 Sekunden lang. Beide Ohrstücke rufen nun den Modus zur automatischen Kopplung auf und verbinden sich nach einigen Sekunden miteinander. Das Ohrstück (R) beginnt, abwechselnd rot und blau zu blinken, und „Kopplung“ wird ausgegeben. Schalten Sie dann die Bluetooth-Funktion an Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät ein und suchen Sie nach „KYGO E7/900 – R“.

Methode 2: Halten Sie im abgeschalteten Zustand zum Einschalten 2 Sekunden lang die Multifunktionstasten gedrückt und warten Sie 10 Sekunden lang. Die Ohrstücke des Ohrhörers rufen nun den Modus zur automatischen Kopplung auf und verbinden sich nach einigen Sekunden miteinander. Das Ohrstück (R) beginnt, abwechselnd rot und blau zu blinken, und „Kopplung“ wird ausgegeben. Schalten Sie dann die Bluetooth-Funktion an Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät ein und suchen Sie nach „KYGO E7/900 – R“.

Nach Abschluss der TWS-Kopplung mit Hilfe von Methode 1 oder Methode 2 gibt das Ohrstück (R) "pairing successful – device connected".

Erneut verbinden

Methode 1: Halten Sie zum Einschalten die Multifunktionstasten 2 Sekunden lang gedrückt → warten Sie einige Sekunden, bis sich die beiden Ohrstücke automatisch verbinden → nach einigen Sekunden koppelt sich der Ohrhörer mit Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät, das zuvor erfolgreich mit den Ohrhörern gekoppelt wurde → der Ohrhörer wird erneut erfolgreich mit Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät verbunden.

Methode 2: Nehmen Sie den Ohrhörer zum Einschalten von der Ladebasis → warten Sie einige Sekunden, bis sich die beiden Ohrstücke automatisch verbinden → nach einigen Sekunden koppelt sich der Ohrhörer mit Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät, das zuvor erfolgreich mit dem Ohrhörer gekoppelt wurde → der Ohrhörer wird erneut erfolgreich mit Ihrem Mobiltelefon oder anderen tragbaren Gerät verbunden.

Hinweis: Ohrstück (R) und Ohrstück (L) geben „Connected“ aus. Ohrstück (L) gibt „left channel“ und Ohrstück (R) gibt „right channel“ aus. Nach erfolgreicher Verbindung Ihres Mobiltelefons oder anderen tragbaren Gerätes gibt das Ohrstück (R) „device connected“ aus.

Lautstärke anpassen

Drücken Sie im Anrufmodus oder während der Musikwiedergabe zum Erhöhen der Lautstärke kurz die Multifunktionstaste an Ohrstück (R); drücken Sie zum Verringern der Lautstärke kurz die Multifunktionstaste an Ohrstück (L).

Vorlauf/Rücklauf verwenden

Drücken Sie im Anrufmodus oder Musikwiedergabemodus zum Aufrufen des nächsten Titels 2 Sekunden lang die Multifunktionstaste an Ohrstück (R); drücken Sie zum Aufrufen des letzten Titels 2 Sekunden lang die Multifunktionstaste an Ohrstück (L).

Kopplungsaufzeichnungen am Ohrhörer löschen

Drücken Sie im abgeschalteten Zustand 10 Sekunden lang die Multifunktionstaste an beiden Ohrstücken (R) und (L) ausgeschalteter Modus → eingeschalteter Zustand (2 Sekunden) → Kopplungsaufzeichnungen löschen (10 Sekunden), bis Sie 3-mal einen Signalton hören. Beim Löschen der Kopplungsaufzeichnungen blinken rote und blaue Anzeige gleichzeitig zweimal.

Anruf annehmen/beenden

Wenn ein Anruf eingeht, drücken Sie zum Annehmen des Anrufs kurz die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) oder Ohrstück (L); drücken Sie im Anrufmodus zum Beenden des Anrufs 2 Sekunden lang die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) oder Ohrstück (L).

Anruf verweigern

Halten Sie zum Verweigern des Anrufs die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) oder Ohrstück (L) 2 Sekunden lang gedrückt. Sie hören zwei Signaltöne. Bitte beachten Sie, dass diese Funktion nur Mobiltelefone mit Sprachwahlfunktion unterstützt.

Musik wiedergeben/anhalten

Drücken Sie im Bereitschaftsmodus zur Musikwiedergabe kurz die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) oder Ohrstück (L). Drücken Sie während der Musikwiedergabe zum Anhalten der Wiedergabe zweimal die Multifunktionstaste an Ohrstück (R). Bitte beachten Sie, dass die Wiedergabe über die Multifunktionstaste an Ohrstück (L) nicht angehalten werden kann.

Sprachwahl verwenden

Drücken Sie im Bereitschaftsmodus oder während der Musikwiedergabe zweimal die Multifunktionstaste an Ohrstück (L). Sie hören ein „Du“-artiges Geräusch. Bitte beachten Sie, dass diese Funktion nur Mobiltelefone mit Sprachwahlfunktion unterstützt.

Zwei eingehende Anrufe abwickeln

(Wird nur an Mobiltelefonen unterstützt, die zwei eingehende Anrufe gleichzeitig abwickeln können.) Gehen Sie wie folgt vor, wenn während des ersten Anrufs ein zweiter Anruf eingeht:

1. Halten Sie zum Beenden des aktuellen Anrufs und zum Annehmen des neuen eingehenden Anrufs 2 Sekunden lang die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) gedrückt.
2. Drücken Sie zum Halten des aktuellen Anrufs und zum Annehmen des eingehenden Anrufs die Multifunktionstaste an Ohrstück (R).
3. Drücken Sie nach der zweiten Implementierung zum Umschalten zwischen zwei Anrufen kurz die Multifunktionstaste an Ohrstück (R).
4. Nach der zweiten Implementierung halten Sie die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) zum Beenden des aktuellen Anrufs 2 Sekunden lang gedrückt. Drücken Sie die Multifunktionstaste an Ohrstück (R) zum Beenden des Anrufs 2 Sekunden lang.

Hinweis: Alle obigen Schritte erfordern, dass Ihr Mobiltelefon das Bluetooth Hands Free Profile V1.5 unterstützt und einen Anruf halten kann (bitte erkundigen Sie sich bei Ihrem Telekommunikationsanbieter nach den Netzwerkdiensten an Ihrem Mobiltelefon).

Akku aufladen

Kygo E7/900 aufladen

Die Anzeige am Ohrstück (R) leuchtet während der Aufladung rot und erlischt bei vollständig aufgeladenem Ohrhörer automatisch.

Platzieren Sie Ohrstück (R) oder Ohrstück (L) in den entsprechenden Steckplätzen an der Ladebasis und sie laden sich automatisch auf.

Ladebasis aufladen

Schließen Sie das mitgelieferte USB- C Kabel an den Ladeanschluss der Ladebasis an. Die Anzeigen der Ladebasis beginnen bei Aufladung zu blinken und leuchten bei abgeschlossener Aufladung dauerhaft.

Stellen Sie über das mitgelieferte USB- C Kabel eine Verbindung zu Ihrem Computer her.

Hinweis 1: Prüfen Sie, ob das Ladegerät für das Headset geeignet ist.

Hinweis 2: Verwenden Sie zum Aufladen Ihres Ohrhörers nur die mitgelieferte Ladebasis. Die Benutzung anderer Ladegerät könnte gegen den Validierungs- oder Wartungsartikel dieses Produktes verstoßen und eine Sicherheitsgefahr darstellen.

Hinweis 3: Versuchen Sie nicht, den integrierten Akku zu öffnen; andernfalls könnte der Ohrhörer beschädigt werden.

Hinweis 4: Ein vollständig aufgeladener Ohrhörer verlieren auch bei Nichtbenutzung Ihre Ladung. Kygo empfiehlt, den Ohrhörer alle drei Monate aufzuladen.

Hinweis 5: Lassen Sie den Ohrhörer nicht längere Zeit an zu heißen oder zu kalten Orten. Dies könnte die Leistung des Ohrhörers beeinträchtigen.

Hinweis 6: Entsorgen Sie den Ohrhörer nicht in Feuer oder Wasser.

Bluetooth®-Geräte erneut verbinden

Jedes Mal, wenn der Kopfhörer eingeschaltet wird, verbindet er sich automatisch mit dem nächstgelegenen zuletzt verbundenen Gerät.

Wenn sich der Kopfhörer im Bereitschaftsmodus befindet und keine Verbindung zu einem Gerät herstellt, drücken Sie kurz die Multifunktionstaste und er verbindet sich automatisch mit dem zuletzt verbundenen Gerät.

Hinweis: Kopfhörer können mit zwei Geräten gleichzeitig gekoppelt werden.

Problemlösung

Fehler	Ursache	Lösung
Ohrhörer lässt sich nicht einschalten	Geringer Akkustand	Ohrhörer 2 bis 3 Stunden aufladen
Ohrhörer kann nach Aufnahme von der Ladebasis nicht eingeschaltet werden/Anzeige ist ausgeschaltet, während Ohrhörer auf der Ladebasis platziert ist	Akku der Ladebasis ist schwach	Ladebasis 2 bis 3 Stunden aufladen, dann den Ohrhörer aufladen
Kein Ton nach der Kopplung	Kopplungsfehler	Kopplung wiederholen
TWS-Kopplungsfehler/TWS-Kopplung erfolgreich, kann Ohrstück (R) aber nicht erkennen	Zu viele Kopplungsaufzeichnungen	Kopplungsaufzeichnungen löschen
Ladeanzeigen erlöschen beim Aufladen der Ladebasis	Der Gleichspannungsausgang gibt keinen Strom	1) Stellen Sie sicher, dass das USB-C-Kabel richtig an Ladeport und Stromversorgung angeschlossen ist.

Anzeige ist beim Aufladen des Ohrhörers ausgeschaltet	Der Ohrhörer kann nicht über die Ladebasis aufgeladen werden	1) Stellen Sie sicher, dass sich der Ohrhörer richtig in ihren Steckplätzen an der Ladebasis befindet. Seine Ladeflächen dürfen den PO-GO-Kontakt an der Ladebasis nicht berühren. 2) Vergewissern Sie sich, dass die Ladebasis genügend Strom hat
Ohrhörer schaltet sich unerwartet aus	Geringer Akkustand	Ohrhörer 2 bis 3 Stunden aufladen
Unerwartetes Echo	Lautstärke ist zu hoch eingestellt oder Umgebung ist zu laut	Lautstärke Ihres Mobiltelefons/tragbaren Gerätes anpassen oder Standort ändern
Anruf während des Rauschens	Umgebungsstörungen oder zu großer Abstand zwischen Ohrhörer und Mobilgerät	Standort ändern oder Ohrhörer und Mobiltelefon näher zusammenbringen
Der Gesprächspartner ist schwer zu verstehen	Ohrhörer wird falsch getragen	Passen Sie die Trageposition des Ohrhörers an
Linker und rechter Ohrhörer verbinden sich nicht miteinander.	Der linke Ohrhörer wurde zuerst gepaart.	Löschen Sie den Pairing-Datensatz im Headset und drücken Sie 10 Sekunden lang die MFB-Taste.

Wasserbeständigkeit

Die Kygo E7 / 900 sind wasserdicht unter der Klassifizierung IPX7. Dies bedeutet, dass die Ohrhörer 30 Minuten in Wasser getaucht bis zu 1 m (3 Fuß) tolerieren können. Das Ladegerät ist nicht wasserdicht und sollte nicht in Kontakt mit Wasser kommen.

Kygo E7 / 900 i wurde unter kontrollierten Laborbedingungen mit einer Einstufung von IPX7 gemäß IEC-Norm 60529 getestet. Wasserdichtigkeit ist keine dauerhafte Bedingung, und die Beständigkeit kann durch normalen Verschleiß abnehmen.

Versuchen Sie nicht, ein nasses Headset aufzuladen.
Flüssigkeitsschaden, der nicht unter die Garantie fällt

Warnung

- Laden Sie den Ohrhörer nur mit dem vom Hersteller zugelassenen Ladegerät auf.
- Laden Sie den Ohrhörer auf, wenn er länger als 3 Monate nicht benutzt wurde.
- Dieses Gerät erfüllt Teil 15 der FCC-Regularien. Der Betrieb unterliegt den folgenden beiden Voraussetzungen: (1) Dieses Gerät darf keine Funkstörungen verursachen, und (2) Dieses Gerät muss jegliche empfangenen Funkstörungen hinnehmen, einschließlich Störungen, die zu unbeabsichtigtem Betrieb führen können.
- Entsorgen Sie den Akku nicht in oder in der Nähe eines offenen Feuers, da er explodieren könnte.

Technische Daten

Bluetooth-Version:	Bluetooth 5.0
Unterstützte Profile:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Betriebsreichweite:	Bis zu 10 Meter
Musikwiedergabezeit:	Bis zu 3 Stunden
Ladebasis-Stromversorgung für Ohrhörer Musikwiedergabezeit:	Bis zu 9 Stunden
Frequenzgang (+- 3 dB):	20 Hz bis 20 kHz
Impedanz:	16 Ω $\pm$ 15 %
Treiberempfindlichkeit:	93 dB / 1 kHz
Akku:	Lithium-Polymer-Akku, 45 mAh
Ladezeit des Ohrhörers:	Ca. 2 Stunden
Ohrhörerabmessungen (mit einer Einheit):	19,5 lang $\times$ 19,5 breit $\times$ 26 hoch
Gesamtgewicht:	60 g

** Akkulaufzeit und Ladezeit können je nach Verwendung und Gerätetyp variieren.*

Lieferumfang

True Wireless ohrhörer Kygo E7/900

3 Paar Silikonspitzen

3 Paar Freebit Sportflügel

1 pair of silikonringe

1 Paar Comply™ Foam-Spitzen

Ladekoffer

USB- C ladekabel

Bedienungsanleitung

Operazioni preliminari

Complimenti per i nuovi auricolari Kygo E7/900! Prima di utilizzare questo prodotto, leggere questo manuale e acquisire familiarità con le funzioni Bluetooth del telefono cellulare o di altri dispositivi portatili.

Introduzione

Le cuffie Kygo E7/900 consentono di ascoltare brani musicali in modo wireless da telefono cellulare, tablet o altri dispositivi compatibili Bluetooth®. Offrono un suono potente e chiaro. Il microfono integrato consente anche di rispondere alle chiamate ricevute dal telefono.

Precauzioni

Leggere questo manuale completamente prima dell'uso per garantire l'uso corretto e sicuro degli auricolari. I contenuti qui indicati possono essere modificati di volta in volta per un servizio migliore, in quanto le proprietà e le funzioni del prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Per garantire le prestazioni audio del prodotto, non usarlo mai in ambienti eccessivamente freddi, caldi, polverosi o umidi, in particolare:

1. Accanto a calore eccessivo causato da apparecchiature di riscaldamento o solarizzazione.
2. In luoghi pericolosi o in luoghi in cui potrebbero cadere.
3. Non smontare mai la combinazione audio.

Non utilizzare diluenti o liquidi volatili per pulire gli auricolari e assicurarsi di utilizzare esclusivamente un caricatore del produttore qualificato.

Per evitare scosse elettriche e danni al prodotto, non tentare di smontare, riparare o modificare il prodotto.

Questo prodotto o la sua batteria non possono essere smaltiti con i rifiuti domestici, ma devono essere consegnati presso un punto di raccolta per il riciclo. Consultare le autorità locali per i dettagli.

Caratteristiche

1. Bluetooth 5.0
2. Qualità audio con Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Resistenti ad acqua e sudore (IPX7)
4. Microfono integrato
5. Accessori inclusi: flessibile interfaccia Freebit® per l'orecchio e winseriti in gommapiuma Comply™ ergonomici

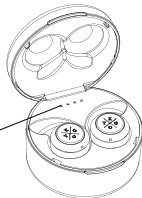
Funzionamento di base dei

Tasto multifunzione (MFB)

Indicatore e microfono

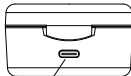
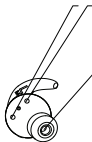


Indicatore di carica



Area di contatto per la carica

Altoparlante



Porta di carica USB-C

Stato auricolari	Indicatore
Associazione di un singolo auricolare	L'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in rosso e blu alternativamente
Modalità di associazione True Wireless Stereo (TWS)	- Dopo una corretta associazione TWS, l'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in rosso e blu alternativamente - Dopo una corretta associazione al telefono cellulare o ad altri dispositivi portatili, l'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in blu una volta ogni 5 secondi.
Modalità standby	L'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in blu ogni 5 secondi
Modalità chiamata	Durante una chiamata, l'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in rosso ogni 5 secondi

Modalità di carica	L'indicatore dell'auricolare (R) è rosso fisso durante la carica e si spegne una volta caricati completamente gli auricolari
Base di carica/ modalità di carica	I quattro indicatori di carica della base di carica lampeggiano durante la carica e si accendono fissi una volta caricati completamente gli auricolari
Stato di accensione	L'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in blu per 3 volte, quindi lampeggia in rosso una volta ogni 5 secondi.
Stato di spegnimento	L'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in rosso per tre volte.
Stato di allarme bassa tensione	L'indicatore dell'auricolare (R) lampeggia in rosso ogni 20 secondi

Indossare l'Kygo E7/900

PASSO 1

Rimuovere gli auricolari dalla base di carica e fissare gli inserti in silicone o gli inserti in gommapiuma Comply™ in dotazione e l'interfaccia Freebit® per l'orecchio. Si consiglia di provare le diverse misure per trovare quella più adatta alle proprie orecchie.

PASSO 2:

Identificare l'auricolare destro e sinistro. Quindi, inserire gli auricolari nelle orecchie. Regolare l'auricolare finché non entra perfettamente nell'orecchio.

PASSO 3:

Assicurarsi che gli auricolari siano posizionati correttamente nelle orecchie prima dell'uso.

Funzione generale

Accensione/spegnimento

METODO 1:

In OFF MODE, tenere premuto il tasto MFB dell'auricolare (R) e (L) per 2 secondi per accenderlo. In ON MODE, tenere premuto il tasto MFB dell'auricolare (R) o (L) per 5 secondi per spegnerlo.

METODO 2:

Sollevare gli auricolari dalla base di carica per accenderli automaticamente. Riporli sulla base di carica per spegnere e caricare gli auricolari.

Associazione True Wireless

Metodo 1: Sollevare gli auricolari dalla base di carica per accenderli e attendere 10 secondi. Entrambi gli auricolari entrano, quindi, in modalità di associazione automatica e si connettono reciprocamente dopo qualche secondo. L'auricolare (R) inizia a lampeggiare in rosso e blu alternativamente e richiede l'"associazione". Quindi, attivare la funzione Bluetooth sul telefono mobile o altri dispositivi portatili e cercare "KYGO E7/900 – R".

Metodo 2: In OFF MODE, premere i pulsanti MFB per 2 secondi per accenderli e attendere 10 secondi. Gli auricolari entrano, quindi, in modalità di associazione automatica e si connettono reciprocamente dopo qualche secondo. L'auricolare (R) inizia a lampeggiare in rosso e blu alternativamente e richiede l'"associazione". Quindi, attivare la funzione Bluetooth sul telefono mobile o altri dispositivi portatili e cercare "KYGO E7/900 – R".

Una volta completata l'associazione TWS seguendo il Metodo 1 o il Metodo 2, l'auricolare (R) indica "pairing successful – device connected".

Riconnessione

Metodo 1: Tenere premuto i pulsanti MFB per 2 secondi per accenderli → attendere qualche secondo prima che i due auricolari si connettano automaticamente → dopo qualche secondo, le cuffie si associano al telefono mobile o ad altri dispositivi portatili che hanno completato correttamente l'associazione agli auricolari in precedenza → gli auricolari sono riconnessi correttamente al telefono mobile o ad altri dispositivi portatili.

Metodo 2: Sollevare gli auricolari dalla base di carica per accenderli → attendere qualche secondo prima che i due auricolari si connettano automaticamente → dopo qualche secondo, le cuffie si associano al telefono mobile o ad altri dispositivi portatili che hanno completato correttamente l'associazione agli auricolari in precedenza → gli auricolari sono riconnessi correttamente al telefono mobile o ad altri dispositivi portatili.

Nota: Gli auricolari (R) e (L) indicano "connected". L'auricolare (L) indica "left channel" e l'auricolare (R) "right channel". Dopo una connessione corretta al telefono mobile o ad altri dispositivi portatili, l'auricolare (R) indica "device connected".

Regolazione del volume

In modalità chiamata o durante la riproduzione di brani musicali, premere brevemente il tasto MFB dell'auricolare (R) per aumentare il volume; premere brevemente il tasto MFB dell'auricolare (L) per diminuire il volume.

Uso di avanti/indietro

In modalità chiamata o in modalità di riproduzione di brani musicali, premere a lungo il tasto MFB dell'auricolare (R) per 2 secondi per saltare al brano successivo; premere a lungo il tasto MFB dell'auricolare (L) per 2 secondi per tornare all'ultimo brano.

Eliminazione dei registri di associazione sugli auricolari

In OFF MODE, premere il tasto MFB sugli auricolari (R) e (L) per 10 secondi OFF MODE→ON MODE (2 secondi) → Eliminare i registri di associazione (10 secondi) finché non si avvertono 3 bip. Durante l'eliminazione di registri di associazione, gli indicatori rosso e blu lampeggiano due volte contemporaneamente.

Risposta/fine chiamata

Quando si riceve una chiamata, premere brevemente il tasto MFB dell'auricolare (R) o (L) per rispondere alla chiamata; in modalità chiamata, premere a lungo il tasto MFB dell'auricolare (R) o (L) per 2 secondi per terminare la chiamata.

Rifiutare una chiamata

Tenere premuto il tasto MFB dell'auricolare (R) o (L) per 2 secondi per rifiutare la chiamata. Vengono emessi due bip. Questa funzione supporta solo telefoni con funzione di composizione vocale.

Riproduzione/messa in pausa di brani musicali

In modalità Standby, premere brevemente il tasto MFB dell'auricolare (R) o (L) per riprodurre un brano musicale. Durante la riproduzione di brani musicali, premere due volte il tasto MFB dell'auricolare (R) per mettere in pausa la riproduzione. La messa in pausa della riproduzione non è supportata con il tasto MFB dell'auricolare (L).

Uso della composizione vocale

In modalità Standby o durante la riproduzione di brani musicali, premere due volte il tasto MFB dell'auricolare (L). Si avverte un suono simile a "du". Questa funzione supporta solo telefoni con funzione di composizione vocale.

Gestione di due chiamate in arrivo

(Supportato solo nei telefoni cellulari con capacità di gestire due chiamate in arrivo contemporaneamente). Quando arriva una seconda chiamata durante la prima chiamata, agire come segue:

1. Tenere premuto a lungo il tasto MFB sull'auricolare (R) per 2 secondi per terminare la chiamata attuale e rispondere alla nuova chiamata in arrivo;
2. Premere brevemente il tasto MFB sull'auricolare (R) per mettere in attesa la chiamata attuale e rispondere alla chiamata in arrivo;
3. Dopo la seconda implementazione, premere brevemente il tasto MFB sull'auricolare (R) per passare tra le due chiamate;
4. Dopo la seconda implementazione, premere a lungo il tasto MFB sull'auricolare (R) per 2 secondi per terminare la chiamata attuale e premere a lungo il tasto MFB sull'auricolare (R) per 2 secondi per terminare la seconda chiamata.

Nota: Tutte le operazioni di cui sopra richiedono che il telefono cellulare supporti il profilo vivavoce Bluetooth V1.5 e la funzione di chiamata in attesa (per informazioni sui servizi di rete del telefono cellulare, consultare la compagnia telefonica).

Batteria e carica

Carica dell'Kygo E7/900

L'indicatore dell'auricolare (R) è rosso fisso durante la carica e si spegne una volta caricati automaticamente e completamente gli auricolari. Collocare gli auricolari (R) e (L) sui rispettivi slot della base di carica e si caricheranno automaticamente.

Carica della base di carica

Collegare il cavo USB- C in dotazione alla porta di carica della base di carica. Gli indicatori della base di carica iniziano a lampeggiare durante la carica e si accendono fissi al termine della carica.

Utilizzare il cavo USB- C in dotazione per il collegamento al computer.

Nota 1: Verificare se il dispositivo di carica è adatto per gli auricolari.

Nota 2: Utilizzare esclusivamente la base di carica in dotazione per caricare gli auricolari. L'utilizzo di altri dispositivi di carica potrebbe violare l'articolo di convalida o manutenzione di questo prodotto e potrebbe causare rischi per la sicurezza.

Nota 3: Non tentare di aprire con forza la batteria integrata in quanto si potrebbero danneggiare gli auricolari.

Nota 4: Gli auricolari completamente carichi perdono la carica automaticamente se non vengono utilizzati. Kygo consiglia di caricare gli auricolari ogni tre mesi.

Nota 5: Non lasciare gli auricolari in ambienti troppo caldi o freddi. Ciò potrebbe influire sulle prestazioni degli auricolari.

Nota 6: Non smaltire gli auricolari gettandoli nel fuoco o nell'acqua.

Riconnessione a dispositivi Bluetooth®

Ogni volta che si accendono le cuffie, si effettua la connessione automatica al dispositivo più vicino e all'ultimo dispositivo connesso.

Se le cuffie sono in modalità standby e non si connettono a nessun dispositivo, premere brevemente l'MFB per effettuare la connessione automatica all'ultimo dispositivo connesso.

Nota: Le cuffie possono essere associate a due dispositivi contemporaneamente.

Troubleshooting

Problemi	Motivi	Soluzioni
Impossibile accendere gli auricolari	Batteria scarica	Caricare gli auricolari per 2-3 ore
Impossibile accendere gli auricolari dopo averli sollevati dalla base di carica/L'indicatore si spegne quando gli auricolari si trovano nella base di carica	La batteria della base di carica è scarica	Caricare la base di carica per 2-3 ore, quindi caricare gli auricolari
Non si avverte alcun suono dopo l'associazione	Errore di associazione	Ripetere l'associazione
Errore di associazione TWS/TWS associato correttamente, ma non è possibile rilevare l'auricolare (R)	Troppi registri di associazione	Eliminare i registri di associazione
Gli indicatori di carica si spengono durante la carica della base di carica	L'alimentazione CC non viene erogata	1) Assicurarsi che il cavo USB-C sia correttamente collegato alla porta di carica e alla fonte di alimentazione.

L'indicatore si spegne durante la carica degli auricolari	Impossibile caricare gli auricolari utilizzando la base di carica	1) Assicurarsi che gli auricolari siano posizionati correttamente nei relativi slot della base di carica e che le aree di carica non siano a contatto con il PIN POGO della base di carica. 2) Assicurarsi che la base di carica abbia alimentazione sufficiente
Gli auricolari si spengono improvvisamente	Batteria scarica	Caricare gli auricolari per 2-3 ore
Eco improvviso	Volume troppo alto o ambiente troppo rumoroso	Regolare il volume del telefono mobile/dispositivo portatile o cambiare la posizione
Rumore durante la chiamata	Le interferenze ambientali o la distanza tra gli auricolari e il telefono cellulare sono eccessive	Cambiare la posizione o avvicinare gli auricolari al telefono cellulare
Basso volume della voce del chiamante	Auricolari non indossati correttamente	Regolare la posizione per indossare gli auricolari
L'auricolare sinistro e destro non si connettono tra loro.	Left earbud was paired first.	Delete pairing record on headset, press MFB button for 10 sec.

Resistenza All'Acqua

Le Kygo E7/900 sono impermeabili con classificazione IPX7. Ciò significa che gli auricolari possono tollerare 30 minuti immersi in acqua fino a 1 m (3 piedi). La custodia di ricarica non è impermeabile e non deve essere a contatto con l'acqua.

Kygo E7/900 sono stati testati in condizioni controllate di laboratorio con un grado di protezione IPX7 secondo lo standard IEC 60529. Le condizioni di impermeabilità all'acqua non sono permanenti e la resistenza potrebbe diminuire a causa della normale usura.

Non tentare di caricare una cuffia bagnata.
Danni liquidi non coperti da garanzia

Avvertenza

- Utilizzare esclusivamente il caricatore approvato dal produttore per caricare gli auricolari.
- Caricare gli auricolari se non sono state utilizzati per oltre 3 mesi.
- Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo potrebbe non provocare interferenze nocive, e (2) Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse le interferenze che potrebbero provocare operazioni indesiderate.
- Non smaltire la batteria nelle fiamme libere o accanto ad esse, in quanto potrebbero verificarsi esplosioni.

ITALIAN

Specifiche

Versione Bluetooth:	Bluetooth 5.0
Profili supportati:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Portata operativa:	fino a 10 metri
Tempo di riproduzione di brani musicali:	fino a 3 ore
Alimentazione della base di carico per tempo di riproduzione di brani musicali:	fino a 9 ore
Risposta in frequenza (+-3dB):	20 Hz-20 kHz
Impedenza:	16Ω±15%
Sensibilità driver:	93 db/1 kHz
Batteria:	batteria ai polimeri di litio da 45 mAH
Tempo di carica degli auricolari:	~ 2 ore
Dimensioni degli auricolari (include una unità):	L 19,5 × P 19,5 × A 26
Peso totale:	60g

** La durata della batteria e il tempo di ricarica possono variare in base all'utilizzo e al tipo di dispositivo.*

Contenuto del kit

True Wireless auricolari Kygo E7/900

3 coppia di punte in silicone

3 paia di ali sportive Freebit

1 paia anelli di silicone

1 coppie di punte di schiuma Comply™ Foam

Caso di ricarica

Cavo di carica USB-C

Manuale dell'utente

Começando

Parabéns por ter adquirido os seus novos auriculares Kygo E7/900! Antes de utilizar este produto, deverá ler este manual e familiarizar-se com as funções Bluetooth do seu telemóvel ou de outros dispositivos portáteis.

Introdução

Os auscultadores Kygo E7/900 permitem-lhe ouvir música sem fios a partir do seu telemóvel, tablet ou outro dispositivo compatível com Bluetooth®. Proporcionam um som potente e nítido. O microfone incorporado permite-lhe também atender chamadas do seu telemóvel.

Precauções

Leia este manual na totalidade antes de utilizar os auriculares para assegurar uma utilização correta e segura. Os conteúdos presentes neste manual podem ser modificados periodicamente para um melhor serviço e as propriedades e funções do produto estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Para garantir o melhor desempenho de som do produto, nunca o utilize em ambientes com temperaturas demasiado baixas ou altas ou em locais demasiado húmidos ou com excesso de poeira, em especial:

1. Exposto ao calor excessivo provocado por equipamento de aquecimento ou pela luz solar.
2. Em locais perigosos ou de onde possa cair.
3. Nunca desmonte o sistema de áudio.

Não utilize diluentes ou líquidos voláteis para limpar os seus auriculares e certifique-se de que utiliza apenas um carregador de um fabricante qualificado.

Para evitar o risco de choque elétrico e danos no produto, não tente desmontar, reparar ou modificar o produto.

Este produto ou a respetiva bateria não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico. Deve ser depositado num ponto de recolha para ser reciclado. Para mais informações, consulte as autoridades locais.

Características

1. Bluetooth 5.0
2. Qualidade de som com Advanced Audio Coding (AAC®)
3. Resistente à água e à transpiração (IPX7)
4. Microfone incorporado
5. Acessórios incluídos: interface auricular Freebit® flexível e capas de auriculares de espuma Comply™ para uma utilização confortável

Funcionamento básico dos botões

Botão multifunções

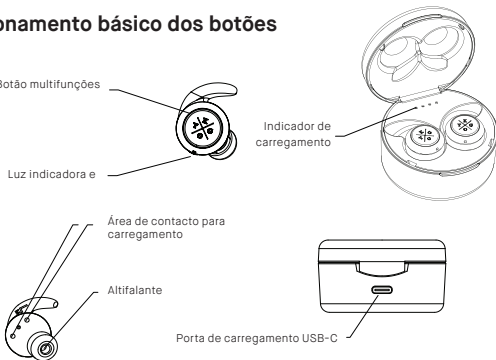
Luz indicadora e

Indicador de
carregamento

Área de contacto para
carregamento

Altifalante

Porta de carregamento USB-C



Estado dos auriculares	Luz indicadora
Emparelhamento de um auricular	A luz indicadora no auricular (R) pisca com as cores vermelho e azul em alternância
Modo de emparelhamento True Wireless Stereo (TWS)	- Depois de o emparelhamento TWS ter sido efetuado com êxito, a luz indicadora no auricular (R) pisca com as cores vermelho e azul em alternância - Depois de o emparelhamento com o seu telemóvel ou outro dispositivo portátil ter sido efetuado com êxito, a luz indicadora no auricular (R) pisca a azul uma vez a cada 5 segundos
Modo de espera	A luz indicadora no auricular (R) pisca a azul uma vez a cada 5 segundos
Modo de chamada	Durante uma chamada, a luz indicadora no auricular (R) pisca a vermelho a cada 5 segundos

PORTUGUESE

Modo de carregamento	A luz indicadora no auricular (R) permanece acesa com a cor vermelha durante o carregamento e apaga-se após os auriculares estarem totalmente carregados.
Base de carregamento/Modo de carregamento	Os quatro indicadores de carga da base de carregamento piscam durante o carregamento e permanecem acesos após os auriculares estarem totalmente carregados
Estado de ligado	A luz indicadora no auricular (R) pisca a azul 3 vezes e, em seguida, pisca a vermelho uma vez a cada 5 segundos.
Estado de desligado	A luz indicadora no auricular (R) pisca a vermelho três vezes.
Estado de alarme de baixa tensão	A luz indicadora no auricular (R) pisca a vermelho uma vez a cada 20 segundos

Usar o Kygo E7/900

PASSO 1:

Retire os auriculares da base de carregamento e coloque as capas auriculares de silicone ou as capas auriculares de espuma Comply™ e a interface auricular Freebit® fornecidas. Sugerimos que experimente os diferentes tamanhos para escolher aquele que melhor se adapta aos seus ouvidos.

PASSO 2:

Identifique o auricular direito e esquerdo. Em seguida, coloque os auriculares nos ouvidos. Ajuste os auriculares para que fiquem confortáveis nos seus ouvidos.

PASSO 3:

Antes de usar os auriculares, certifique-se de que estes estão corretamente colocados nos seus ouvidos.

Funcionamento geral

Ligar/Desligar

MÉTODO 1:

No modo Desligado, mantenha premido o botão multifunções no auricular (R) e auricular (L) durante 2 segundos para ligar. No modo Ligado, mantenha premido o botão multifunções no auricular (R) ou auricular (L) durante 5 segundos para desligar.

MÉTODO 2:

Retire os auriculares da base de carregamento para ligá-los automaticamente. Coloque os auriculares na base de carregamento para desligá-los e carregá-los.

Emparelhamento True Wireless

Método 1: retire os auriculares da base de carregamento para ligar e aguarde 10 segundos. Em seguida, ambos os auriculares entrarão em modo de emparelhamento automático e estabelecerão ligação entre si após alguns segundos. O auricular (R) começa a piscar com as cores vermelho e azul em alternância, indicando "emparelhamento". Em seguida, ative a função Bluetooth no seu telemóvel ou outro dispositivo portátil e procure por "KYGO E7/900 – R".

Método 2: no modo Desligado, aperte os botões multifunções durante 2 segundos para ligar e aguarde 10 segundos. Em seguida, os auriculares entrarão em modo de emparelhamento automático e estabelecerão ligação entre si após alguns segundos. O auricular (R) começa a piscar com as cores vermelho e azul em alternância, indicando "emparelhamento". Em seguida, ative a função Bluetooth no seu telemóvel ou outro dispositivo portátil e procure por "KYGO E7/900 – R".

Após o emparelhamento TWS estar concluído seguindo o Método 1 ou o Método 2, o auricular (R) indica "pairing successful – device connected".

Restabelecer a ligação

Método 1: Mantenha apertado os botões multifunções durante 2 segundos para ligar → aguarde alguns segundos até os dois auriculares ligarem automaticamente → após alguns segundos, os auriculares serão emparelhados com o seu telemóvel ou outro dispositivo portátil que tenha sido previamente emparelhado com êxito com os seus auriculares → a ligação entre os auriculares e o seu telemóvel ou outro dispositivo portátil é restabelecida com êxito.

Método 2: Retire os auriculares da base de carregamento para ligar → aguarde alguns segundos até os dois auriculares ligarem automaticamente → após alguns segundos, os auriculares serão emparelhados com o seu telemóvel ou outro dispositivo portátil que tenha sido previamente emparelhado com êxito com os seus auriculares → a ligação entre os auriculares e o seu telemóvel ou outro dispositivo portátil é restabelecida com êxito.

Nota: o auricular (R) e o auricular (L) indicarão "connected". O auricular (L) indicará "left channel" e o auricular (R) indicará "right channel". Após a ligação ao seu telemóvel ou a outro dispositivo portátil ter sido estabelecida com êxito, o auricular (R) indicará "device connected".

Ajustar o volume

No modo de chamada ou durante a reprodução de música, prima brevemente o botão multifunções no auricular (R) para aumentar o volume; prima brevemente o botão multifunções no auricular (L) para diminuir o volume.

Avançar/Recuar

No modo de chamada ou durante a reprodução de música, prima continuamente o botão multifunções no auricular (R) durante 2 segundos para avançar para a música seguinte; prima continuamente o botão multifunções no auricular (L) durante 2 segundos para recuar para a última música.

Eliminar registos de emparelhamento nos auriculares

No modo Desligado, prima o botão multifunções no auricular (R) e também no auricular (L) durante 10 segundos Modo Desligado→Modo Ligado (2 segundos)
→Eliminar registos de emparelhamento (10 segundos), até ouvir um aviso sonoro 3 vezes. Ao eliminar os registos de emparelhamento, os indicadores luminosos vermelho e azul piscam duas vezes em simultâneo.

Atender/Terminar uma chamada

Ao receber uma chamada, prima brevemente o botão multifunções no auricular (R) ou no auricular (L) para atender a chamada no modo de chamada. Prima continuamente o botão multifunções no auricular (R) ou auricular (L) durante 2 segundos para terminar a chamada.

Rejeitar uma chamada

Mantenha premido o botão multifunções no auricular (R) ou no auricular (L) durante 2 segundos para rejeitar a chamada. Ouvirá um aviso sonoro duplo. Note que esta função apenas é suportada com telemóveis com a função de marcação por voz.

Reproduzir/Pausar música

No modo de espera, prima brevemente o botão multifunções no auricular (R) ou no auricular (L) para reproduzir música. Enquanto a música estiver a ser reproduzida, prima duas vezes o botão multifunções no auricular (R) para pausar a reprodução. Note que a pausa da reprodução não é suportada utilizando o botão multifunções no auricular (L).

Utilizar a marcação por voz

No modo de espera ou durante a reprodução de música, prima duas vezes o botão multifunções no auricular (L). Ouvirá um som "Du". Note que esta função apenas é suportada com telemóveis com a função de marcação por voz.

Atender duas chamadas

(Função suportada apenas com telemóveis que suportem a funcionalidade de atendimento de duas chamadas em simultâneo.) Ao receber uma segunda chamada com a primeira chamada a decorrer, proceda da seguinte forma:

1. Mantenha premido o botão multifunções no auricular (R) durante 2 segundos para terminar a chamada atual e atender a nova chamada recebida;
2. Prima brevemente o botão multifunções no auricular (R) para colocar a chamada atual em espera e atender a chamada recebida;
3. Após a segunda implementação, prima brevemente o botão multifunções no auricular (R) para alternar entre as duas chamadas;
4. Após a segunda implementação, prima continuamente o botão multifunções no auricular (R) durante 2 segundos para terminar a chamada atual, e prima continuamente o botão multifunções no auricular (R) durante 2 segundos para terminar a segunda chamada.

Nota: todas as operações indicadas acima requerem que o seu telemóvel suporte o perfil mãos-livres Bluetooth V1.5 e a função de colocação de chamada em espera (para mais informações sobre os serviços de rede disponíveis no seu telemóvel, contacte a sua operadora de telecomunicações).

Bateria e carregamento

Carregar o Kygo E7/900

A luz indicadora no auricular (R) fica vermelha quando o carregamento está em curso e apaga-se automaticamente após os auriculares estarem totalmente carregados. Coloque o auricular (R) e o auricular (L) nos respectivos sulcos da base e o carregamento acontecerá automaticamente.

Carregar a base de carregamento

Ligue o cabo USB- C fornecido à porta de carregamento da base de carregamento. As luzes indicadoras da base de carregamento começam a piscar quando o carregamento está em curso e permanecem acesas quando o carregamento está concluído.

Para ligar ao seu computador, utilize o cabo USB- C fornecido.

Nota 1: verifique se o dispositivo de carregamento é ou não adequado para os auriculares.

Nota 2: utilize apenas a base de carregamento fornecida para carregar os auriculares. A utilização de outros dispositivos de carregamento pode invalidar a garantia ou as condições de manutenção deste produto e provocar riscos de segurança.

Nota 3: não tente abrir a bateria incorporada para não danificar os auriculares.

Nota 4: os auriculares totalmente carregados perdem automaticamente carga se não forem utilizados. A Kygo recomenda que os auriculares sejam carregados uma vez a cada três meses.

Nota 5: não deixe os auriculares em locais demasiado quentes ou demasiado frios. Isso pode afetar o desempenho dos auriculares.

Nota 6: Não elimine os auriculares no fogo ou na água.

Voltar a ligar a dispositivos Bluetooth®

De cada vez que os auscultadores são ligados, estabelecem automaticamente ligação ao dispositivo mais próximo ligado pela última vez.

Quando os auscultadores estão em modo de espera e não estão ligados a qualquer dispositivo, prima brevemente o botão multifunções para ligá-los automaticamente ao dispositivo ligado pela última vez.

Nota: os auscultadores podem ser emparelhados com dois dispositivos em simultâneo.

Resolução de problemas

Problemas	Motivos	Soluções
Os auriculares não ligam	Bateria fraca	Carregue os auriculares durante 2-3 horas
Os auriculares não ligam após retirá-los da base de carregamento/A luz indicadora permanece apagada enquanto os auriculares estão colocados na base de carregamento	A bateria da base de carregamento está fraca	Carregue a base de carregamento durante 2-3 horas e, em seguida, carregue os auriculares
O som não é audível após o emparelhamento	Falha no emparelhamento	Repita o emparelhamento
Falha no emparelhamento TWS/Emparelhamento TWS efetuado com êxito mas não é possível detetar o auricular (R)	Demasiados registos de emparelhamento	Elimine registos de emparelhamento
Os indicadores de carregamento permanecem apagados enquanto a base de carregamento está a ser carregada	O transformador de CC não está a fornecer energia	1) Certifique-se de que o cabo USB-C está corretamente ligado à porta de carregamento e à fonte de alimentação.
A luz indicadora permanece apagada quando os auriculares estão a ser carregados	Não é possível carregar os auriculares utilizando a base de carregamento	1) Certifique-se de que os auriculares estão corretamente colocados nos respetivos sulcos da base de carregamento e de que as suas áreas de carregamento não estão em contacto com os pinos da base de carregamento.

		2) Certifique-se de que a base de carregamento tem carga suficiente
Os auriculares desligam-se inesperadamente	Bateria fraca	Carregue os auriculares durante 2-3 horas
Eco inesperado	O volume está demasiado alto ou existe demasiado ruído no local	Ajuste o volume do seu telemóvel/dispositivo portátil ou mude de local
Ruído durante a chamada	Interferência do ambiente ou a distância entre os auriculares e o seu telemóvel é demasiado grande	Mude de local ou aproxime os auriculares do seu telemóvel
O volume da voz do remetente da chamada é demasiado baixo	Não está a usar os auriculares da forma correta	Ajuste a posição de colocação dos auriculares
A ligação entre os auriculares e o telemóvel/dispositivo portátil é restabelecida após estes serem colocados na base de carregamento	1) Se a base de carregamento estiver descarregada, os auriculares serão ligados automaticamente e efetuarão o emparelhamento com o seu telemóvel/dispositivo portátil	1) Carregue a base de carregamento
Os auriculares esquerdo e direito não se conectam uns aos outros.	O auricular esquerdo foi emparelhado primeiro.	2) Exclua o registo de emparelhamento no fone de ouvido, pressione o botão multifunções por 10 seg.

Resistência À Água

O Kygo E7/900 é impermeável sob classificação IPX7. Isso significa que os fones de ouvido podem tolerar 30 minutos submersos em água até 1 m (3 pés). O estojo de carregamento não é à prova d'água e não deve entrar em contato com a água.

O Kygo E7/900 i foi testado em condições controladas de laboratório com uma classificação de IPX7 sob o padrão IEC 60529. À prova d'água não são condições permanentes e a resistência pode diminuir como resultado do desgaste normal.

ão tente carregar um fone de ouvido molhado.
Danos líquidos não cobertos pela garantia

Atenção

- Utilize apenas um carregador aprovado pelo fabricante para carregar os auriculares.
- Carregue os auriculares caso não os utilize há mais de 3 meses.
- Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das regras da FCC. A operação está sujeita às seguintes duas condições: (1) este dispositivo não pode causar interferência nociva, e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa causar funcionamento indesejado.
- Não elimine a bateria no fogo sob o risco de provocar uma explosão.

Especificações

Versão Bluetooth:	Bluetooth 5.0
Perfis suportados:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Alcance de funcionamento:	Até 10 metros
Autonomia ao reproduzir música:	Até 3 horas
Autonomia da base de carregamento para reprodução de música dos auriculares:	Até 9 horas
Resposta de frequência (+-3dB):	20Hz-20kHz
Impedância:	16Ω±15%
Sensibilidade dos altifalantes:	93 db/1kHz
Bateria:	Bateria de polímero de lítio de 45mAH
Tempo de carregamento dos auriculares:	~ 2 horas
Dimensões dos auriculares (cada unidade):	C19,5×L19,5×A26
Peso total:	60g

** A vida útil da bateria e o tempo de carregamento podem variar dependendo do uso e do tipo de dispositivo.*

Conteúdo da embalagem

True Wireless auriculares Kygo E7/900

3 pares de pontas de silicone

3 pares de asas de esporte Freebit

1 par de anéis de silicone

1 pares de pontas de Comply™ Foam

Estojo de carregamento

Cabo de carregamento USB - C

Manual do Utilizador

Começando

¡Felicidades por haber adquirido sus nuevos auriculares Kygo E7/900! Antes de utilizar este producto, debería leer el presente manual y familiarizarse con las funciones Bluetooth de su teléfono móvil u otros dispositivos.

Introducción

Os fones de ouvido Kygo E7/900 permitem que você escute suas músicas sem fio a partir do seu celular, tablet ou outro dispositivo habilitado para Bluetooth®. Ele fornece um som poderoso e claro. O microfone embutido também permite atender chamadas do seu telefone.

Precauciones

Lea todo el manual antes de utilizar el producto para garantizar el uso seguro de los auriculares. Los contenidos del presente manual podrán ser modificados con cierta frecuencia para ofrecer un mejor servicio, debido a que las propiedades y las funciones del producto podrán ser modificadas sin previo aviso.

Para obtener el mejor rendimiento de sonido del producto, nunca lo utilice en entornos demasiado fríos, demasiado calientes, con demasiado polvo o con demasiada humedad, especialmente:

1. cerca de fuentes de calor excesivas causadas por equipos de calefacción o luz solar directa.
2. En lugares peligrosos o en zonas desde las cuales puedan caer
3. Nunca desmonte el dispositivo.

SPANISH

No utilice nunca disolventes o líquidos volátiles para limpiar los auriculares y asegúrese de utilizar solamente un cargador de un fabricante cualificado.

Para evitar descargas eléctricas y daños en el producto, no intente desmontar, reparar ni modificar el producto.

Este producto y su batería no podrán desecharse junto con los residuos domésticos, deberán de llevarse a un punto de recogida especial para su posterior reciclaje. Consulte a las autoridades locales para obtener información adicional.

Características

1. Bluetooth 5.0
2. Calidad del sonido con codificación avanzada de audio (Advanced Audio Coding, AAC®)
3. Resistencia al agua y al sudor (IPX7)
4. Micrófono integrado
5. Accesorios incluidos: interfaz de oído flexible Freebit® y almohadillas de los auriculares de espuma Comply™ para un ajuste cómodo

Funcionamiento de los botones básicos

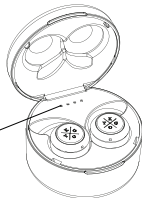
Botón multifunción (MFB)



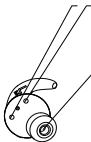
Luz de estado y micrófono



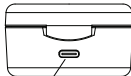
Indicador de carga



Área de contacto para la carga



Altavoz



Puerto de carga USB-C

Estado de los auriculares	Luz de estado
Asociación de un solo auricular	La luz de estado del auricular (R) parpadea en color rojo y azul de manera alterna
Modo de asociación True Wireless Stereo (TWS)	- Después de la correcta asociación del TWS, la luz de estado del auricular (R) parpadea en color rojo y azul de manera alterna - Después de la correcta asociación con el teléfono móvil o dispositivo portátil, la luz de estado del auricular (R) parpadea en color azul una vez cada 5 segundos
Modo en espera	La luz de estado del auricular (R) parpadea en color azul cada 5 segundos
Modo de llamada	Durante la llamada, la luz de estado del auricular (R) parpadea en color rojo cada 5 segundos

SPANISH

Modo de carga	La luz de estado del auricular (R) se vuelve de color rojo fijo durante la carga y se apaga después de la carga completa de los auriculares.
Base de carga/ Modo de carga	Los cuatro indicadores de carga de la base del cargador parpadean durante la carga y se vuelven fijos después de la carga completa de los auriculares.
Estado encendido	La luz de estado del auricular (R) parpadea en color azul 3 veces y, a continuación, parpadea en color rojo una vez cada 5 segundos.
Estado apagado	La luz de estado del auricular (R) parpadea en color rojo 3 veces.
Estado de alarma de voltaje bajo	La luz de estado del auricular (R) parpadea en color rojo una vez cada 20 segundos

Colocación de los auriculares Kygo E7/900

PRIMER PASO

Retire los auriculares de la base de carga y conecte las puntas de los auriculares de silicona o las puntas de auriculares de espuma Comply™, así como la interfaz de oído Freebit® suministradas. Le sugerimos que pruebe los distintos tamaños para encontrar el que mejor encaje en sus oídos.

SEGUNDO PASO

Identifique el auricular derecho y el izquierdo. A continuación, colóquelos en los oídos. Ajuste los auriculares para que encajen de forma cómoda en los oídos.

TERCER PASO

Asegúrese de que los auriculares estén correctamente colocados en los oídos antes de utilizarlos.

Funciones generales

Encendido y apagado

MÉTODO 1:

En MODO APAGADO, pulse y mantenga pulsado el botón MFB del auricular (R) y del auricular (L) durante 2 segundos para encenderlo. En MODO ENCENDIDO, pulse y mantenga pulsado el botón MFB del auricular (R) o del auricular (L) durante 5 segundos para apagarlo.

MÉTODO 2:

Saque los auriculares de la base de carga para encenderlos automáticamente. Vuelva a colocarlos en la base de carga para apagarlos y cargarlos.

Asociación True Wireless

Método 1: Saque los auriculares de la base de carga para encenderlos y espere 10 segundos. Ambos auriculares entrarán en modo de asociación automática y se conectarán entre sí al cabo de unos segundos. El auricular (R) empezará a parpadear en color rojo y azul de forma alterna y solicitará la "asociación". A continuación, active la función de Bluetooth de su teléfono móvil o dispositivo portátil y busque "KYGO E7/900 – R".

Método 2: En modo apagado, pulse los botones MFB durante 2 segundos para encenderlo y espere 10 segundos. Los auriculares entrarán en modo de asociación automática y se conectarán entre sí al cabo de unos segundos. El auricular (R) empezará a parpadear en color rojo y azul de forma alterna y solicitará la "asociación". A continuación, active la función de Bluetooth de su teléfono móvil o dispositivo portátil y busque "KYGO E7/900 - R".

Una vez finalizada la asociación TWS siguiendo el Método 1 o el Método 2, el auricular (R) indicará "pairing successful – device connected".

Reconexión

Método 1: Pulse y mantenga pulse los botones MFB durante 2 segundos para ENCENDERLOS → espere unos segundos hasta que ambos auriculares se conecten automáticamente → al cabo de unos segundos, los auriculares se asociarán a su teléfono móvil u otro dispositivo portátil que ya haya realizado la asociación con los auriculares previamente → los auriculares se reconectarán correctamente a su teléfono móvil u otro dispositivo portátil.

Método 2: Saque los auriculares de la base de carga para ENCENDERLOS → espere unos segundos hasta que ambos auriculares se conecten automáticamente → al cabo de unos segundos, los auriculares se asociarán a su teléfono móvil u otro dispositivo portátil que ya haya realizado la asociación con los auriculares previamente → los auriculares se reconectarán correctamente a su teléfono móvil u otro dispositivo portátil.

Nota: El auricular (R) y el auricular (L) indicarán "connected". El auricular (L) indicará "left channel" y el auricular (R) indicará "right channel". Después de conectar correctamente el teléfono móvil u otro dispositivo portátil, el auricular (R) indicará "device connected".

Ajuste del volumen

En modo de llamada o durante la reproducción de música, pulse brevemente el botón MFB del auricular (R) para aumentar el volumen o pulse brevemente el botón MFB del auricular (L) para disminuirlo.

Uso de avance/retroceso

En modo de llamada o modo de reproducción de música, realice una pulsación larga del botón MFB del auricular (R) durante 2 segundos para ir a la canción siguiente y realice una pulsación larga del botón MFB del auricular (L) durante 2 segundos para ir a la canción anterior.

Eliminación de registros de asociación de los auriculares

En MODO APAGADO, pulse el botón MFB de ambos auriculares (R) y (L) durante 10 segundos modo OFF→modo ON (2 segundos) →" Borrar datos de asociación "(10 segundos), hasta que escuche un pitido 3 veces. Mientras borra los registros de asociación, las luces de estado roja y azul parpadearán dos veces simultáneamente.

Responder/Finalizar una llamada

Cuando haya una llamada entrante, realice una pulsación corta del botón MFB del auricular (R) o del auricular (L) para responder. En modo de llamada, realice una pulsación larga del botón MFB del auricular (R) o del auricular (L) durante 2 segundos para finalizarla.

Rechazar una llamada

Pulse y mantenga pulsado el botón MFB del auricular (R) o del auricular (L) durante 2 segundos para rechazar la llamada. Escuchará un pitido dos veces. Tenga en cuenta que esta función solo es compatible con teléfonos con la función de marcación por voz.

Reproducir o pausar música

En modo en espera, realice una pulsación corta del botón MFB del auricular (R) o del auricular (L) para reproducir música. Durante la reproducción de música, pulse dos veces el botón MFB del auricular (R) para pausar la reproducción. Tenga en cuenta que no es posible pausar la música con el botón MFB del auricular (L).

Uso de marcación por voz

En modo en espera o durante la reproducción de música, pulse dos veces el botón MFB del auricular (L). Oirá un sonido parecido a un "du". Tenga en cuenta que esta función solo es compatible con teléfonos con la función de marcación por voz.

Gestión de dos llamadas entrantes

(Solo compatible en teléfonos móviles con la capacidad de gestionar dos llamadas entrantes simultáneamente). En caso de que llegue una segunda llamada durante la primera, realice lo siguiente:

1. Realice una pulsación larga del botón MFB del auricular (R) durante 2 segundos para finalizar la llamada actual y responder a la nueva llamada entrante;
2. Realice una pulsación corta del botón MFB del auricular (R) para poner en espera la llamada actual y responder a la llamada entrante;
3. Después de la segunda implementación, realice una pulsación corta del botón MFB del auricular (R) para alternar entre las dos llamadas;
4. Después de la segunda implementación, realice una pulsación larga del botón MFB del auricular (R) durante 2 segundos para ir a la llamada actual y realice una pulsación larga del botón MFB del auricular (R) durante 2 segundos para ir a segunda llamada.

Nota: Todas las operaciones anteriores requieren que el teléfono móvil sea compatible con el perfil manos libres Bluetooth V1.5 y con la función de llamada en espera (consulte a su empresa de telecomunicaciones para conocer los servicios de red de su teléfono móvil).

Carga de los auriculares E7/900

La luz de estado del auricular (R) se vuelve de color rojo durante la carga y se apaga automáticamente después de la carga completa de los auriculares. Coloque los auriculares (R) y (L) en sus respectivas ranuras de la base de carga y se cargarán automáticamente.

Carga de la base de carga

Conecte el cable USB-C suministrado al puerto de carga de la base de carga. Las luces de estado de la base de carga empezarán a parpadear cuando la carga esté en curso y se volverán fijas una vez finalizada la carga.

Utilice el cable USB- C suministrado para conectar su ordenador.

Nota 1: Compruebe que el dispositivo de carga sea adecuado para el auricular.

Nota 2: Utilice exclusivamente la base de carga suministrada para cargar los auriculares. El uso de otros dispositivos de carga puede infringir el artículo de validación o mantenimiento de este producto y puede crear peligros para la seguridad.

Nota 3: No intente abrir a la fuerza la batería integrada, porque podría dañar los auriculares.

Nota 4: Los auriculares completamente cargados perderán su energía automáticamente si se dejan sin usar. Kygo recomienda cargar los auriculares cada tres meses.

Nota 5: No deje los auriculares en entornos demasiado calientes o demasiado fríos. De lo contrario, puede verse afectado su rendimiento.

Nota 6: No deseche los auriculares en fuegos o agua.

Conectarse de nuevo a los dispositivos Bluetooth®

Cada vez que se enciendan los altavoces, se conectarán al último dispositivo conectado más cercano de forma automática.

Cuando los auriculares están en modo pausa y no están conectados a ningún dispositivo, si pulsa brevemente el botón multifunción se conectarán automáticamente al último dispositivo conectado.

Nota: Los auriculares se pueden asociar simultáneamente con dos dispositivos.

Resolución de problemas

Fallos	Motivos	Soluciones
Los auriculares no se encienden	Nivel bajo de batería	Cárguelos durante 2-3 horas
Los auriculares no se encienden después de sacarlos de la base de carga/La luz de estado permanece apagada mientras los auriculares están en la base de carga	La batería de la base de carga está baja	Cargue la base de carga durante 2-3 horas y, a continuación, cargue los auriculares
No se escucha nada después de la asociación	Fallo de asociación	Repítala
Fallo de asociación TWS/Asociación TWS correcta pero no se puede detectar el auricular (R)	Demasiados registros de asociación	Borre los registros de asociación
Los indicadores de carga están apagados mientras se carga de la base de carga	La fuente de alimentación CC no tiene potencia	1) Asegúrese de que el cable USB-C esté correctamente conectado al puerto de carga y a la fuente de alimentación.

SPANISH

La luz de estado permanece apagada durante la carga de los auriculares	Los auriculares no se pueden cargar con la base de carga	1) Asegúrese de que los auriculares estén colocados correctamente en sus ranuras de la base de carga y que sus áreas de carga no estén en contacto con la clavija POGO de la base de carga. 2) Asegúrese de que la base de carga tenga suficiente potencia
Los auriculares se apagan de forma inesperada	Nivel bajo de batería	Cárguelos durante 2-3 horas
Eco inesperado	El volumen está demasiado elevado o el entorno es demasiado ruidoso	Ajuste el volumen del teléfono móvil/dispositivo portátil o cambie de ubicación
Ruido durante una llamada	Interferencias ambientales o demasiada distancia entre los auriculares y el teléfono móvil	Cambie de ubicación o acerque los auriculares y el teléfono móvil entre sí
Volumen de voz bajo del interlocutor	Colocación incorrecta de los auriculares	Ajuste la posición de los auriculares
Los auriculares izquierdo y derecho no se conectan entre sí.	Auricular izquierdo fue emparejado primero.	Auricular izquierdo fue emparejado primero. Borrar registro de emparejamiento en el auricular, presione el botón MFB durante 10 segundos.

Resistencia al agua

Los Kygo E7/900 son impermeables bajo la clasificación IPX7. Esto significa que los auriculares pueden tolerar 30 minutos sumergidos en agua hasta 1 m (3 pies). El estuche de carga no es resistente al agua y no debe estar en contacto con el agua.

Kygo E7/900 i se probó en condiciones controladas de laboratorio con una clasificación de IPX7 según el estándar IEC 60529. Las condiciones de impermeabilidad no son permanentes y la resistencia puede disminuir como resultado del desgaste normal.

No intente cargar un audífono mojado.
Daño por líquido no cubierto por la garantía

Advertencia

- Utilice solamente el cargador aprobado por el fabricante para cargar los auriculares.
- Cargue los auriculares antes de utilizarlos si no los ha conectado durante un periodo superior a 3 meses.
- Este dispositivo cumple con el apartado 15 de las reglas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe asumir cualquier interferencia recibida, incluidas aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado.
- No arroje la batería al fuego ni cerca de este, ya que podría causar una explosión.

Especificaciones

Versión Bluetooth:	Bluetooth 5.0
Perfiles admitidos:	HSP, HFP, A2DP, AVRCP SBC, AAC® CODEC
Rango de funcionamiento:	Hasta 10 metros
Tiempo de reproducción de música:	Hasta 3 horas
Suministro eléctrico de la base de carga para el Tiempo de reproducción de música de los auriculares:	Hasta 9 horas
Respuesta de frecuencia (+-3 dB):	20 Hz-20 kHz
Impedancia:	16Ω±15%
Sensibilidad del controlador:	93db/1kHz
Batería:	Batería de polímero de litio de 45 mAH
Tiempo de carga de los auriculares:	~ 2 horas
Dimensiones de los auriculares (incluida la unidad):	L 19,5 × AN. 19,5 × AL. 26
Peso total:	60g

** La duración de la batería y el tiempo de carga pueden variar según el uso y el tipo de dispositivo.*

Contenido del kit

True Wireless auriculares Kygo E7/900

3 pares de puntas de silicona

3 pares de alas de deportes de Freebit

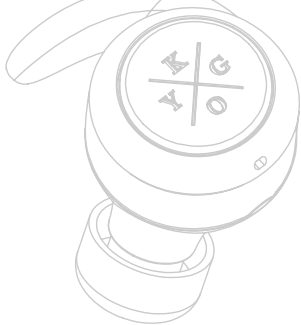
1 par de anillos de silicona

1 pares de puntas de Comply™ Foam

Estuche de carga

Cable de carga USB-C

Manual del usuario





KYGOLIFE.COM

© 2018 Kygo Life AS
Stortorvet 10, 0155 Oslo
Norway

